

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750 Administración 2299
Redacción, 2025 e imprenta

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7
Apartado n.º 11

AÑO LXIV.—Número 19.596

Viernes 27 de noviembre de 1964

Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar: 2 pesetas

Cerca de 3.500.000 ptas., repartidas por el Patrimonio, como beneficios, entre su personal de La Granja y Balsaín

Más de 450 familias son las beneficiadas

Entre los asistentes al acto se hallaba el delegado provincial de Sindicatos, señor Charro de Murga

La Granja de San Ildefonso, 27.—En emotivo acto celebrado en la barriada de Balsaín, del real sitio de San Ildefonso, se procedió a la distribución de cerca de tres millones y medio de pesetas como reparto de beneficios entre los obreros y empleados del Patrimonio Nacional de Balsaín y La Granja.

La cantidad citada se distribuye entre más de 450 familias y corresponde a los beneficios obtenidos durante el pasado año forestal. Asistieron el consejero delegado gerente del Patrimonio; consejero de Obras Públicas, consejero de Montes, interventor del Patrimonio Nacional, presidente del Sindicato Nacional de la Madera, delegado provincial de Sindicatos de Segovia, alcalde de La Granja y otras personalidades.

MISA Y REPARTO DE BENEFICIOS

En primer lugar el párroco de Balsaín ofició en la iglesia una misa, y, a continuación, y tras recorrer las instalaciones madereras, en la nave grande se llevó a cabo el citado reparto de beneficios.

En el transcurso del acto, el gerente del Patrimonio, hizo un resumen de la labor realizada durante el año y seguidamente el señor Fuertes de Villavicencio pronunció unas palabras para alentar a todos a seguir trabajando intensamente en esta empresa y poder obtener así mayor producción y, por tanto, mayores beneficios.

Todos los que se hallaban en la nave central, dieron vivas a Franco y a España. La jornada finalizó con un «duncho» en el que alternaron todos los obreros y asistentes en unión de sus familias.—Cifra.

CONTINUAN los TIROTEOS EN STANLEYVILLE

Las fuerzas gubernamentales tratan de reducir los últimos focos rebeldes

La ciudad está totalmente desierta

Leopoldville, 27.—Continúan los tiroteos en Stanleyville, donde las fuerzas gubernamentales intentan reducir las últimas resistencias rebeldes, mientras, la ciudad permanece completamente desierta.

Según un portavoz de la Embajada norteamericana serán precisos algunos días más para expulsar a los rebeldes de la ciudad. No hay noticias de que un fuerte contingente de tropas gubernamentales, haya cruzado el río Congo, dirigiéndose hacia la orilla izquierda, donde las fuerzas rebeldes han concentrado sus mayores efectivos.—Efe.

El legado pontificio, cardenal Agagianian, ha llegado a Bombay

Bombay, 27.—El legado pontificio cardenal Agagianian, ha llegado por vía aérea procedente de Roma, para asistir en representación de Su Santidad a la ceremonia de apertura del Congreso Eucarístico Internacional, que tendrá lugar mañana.—Efe.

Los paracaidistas belgas sólo controlan el centro de la población

Pero han comenzado a llegar refuerzos de tropas congoleñas leales

Leopoldville, 27.—Viajeros que han llegado esta madrugada a la capital nacional congoleña procedentes de Stanleyville han manifestado que un oficial de cazadores paracaidistas belgas les manifestó que sus tropas no controlaban más que el centro de la población.

Refuerzos de tropas congoleñas leales al gobierno de Leopoldville, han comenzado a llegar a la ciudad procedentes de la base de Kamina, situada en Katanga. Un batallón completo ha comenzado a ser aerotransportado. Los efectivos de esa unidad están constituidos por algo más de 600 hombres.

SITUACION CONFUSA PERO NO ALARMANTE

Sin embargo, de fuente fidedigna belga, en Leopoldville, se ha afirmado que, si bien la situación en Stanleyville es un tanto confusa, no es para alarmarse, ya que el núcleo urbano está en manos leales y los insurgentes, al llevar sin viveres ni agua 48 horas, tendrán que replegarse o rendirse.

Asimismo se ha notificado que los grupos de insurrectos que hay en Stanleyville, arrollados por los paracaidistas y tropas del gobierno central están en período de descomposición. Efe.

BALDUINO Y FABIOLA RECIBEN EL TERCER GRUPO DE REFUGIADOS LLEGADOS A BRUSELAS

Bruselas, 27.—El rey Balduino y la reina Fabiola, han ido al aeropuerto de Bruselas para recibir al tercer grupo de refugiados llegados del Congo.

Los reyes permanecieron bajo la lluvia estrechando la mano de los llegados a medida que iban descendiendo del avión.

Entre los llegados se contaban seis británicos, entre los que se hallaba el cónsul honorario británico en Stanleyville, Peter Rombaut.—Efe.

STEVENSON DEFIENDE LA OPERACION DE RESCATE EN EL CONGO

Washington, 27.—El jefe de la delegación norteamericana ante las Naciones Unidas, Adlai Stevenson, ha defendido la operación de rescate efectuada por los paracaidistas belgas en el Congo.

En su carta escrita por él mismo, en su calidad de actual presidente del Consejo de Seguridad de la Organización Mundial, Stevenson manifiesta:

«Está demostrado, según se desprende de los relatos efectuados por personas que vivieron esos momentos, que un aplazamiento hubiese significado un mayor número de trágicas muertes», dice Stevenson en su carta. Por su parte, Averell Harriman, subsecretario de Estado norteamericano manifestó durante una entrevista radiodifundida que en su opinión, la operación de rescate «tendrá un efecto saludable».—Efe.

Aumento muy importante del comercio entre Francia y España

Además los intercambios de energía eléctrica se desarrollan ampliamente a favor de nuestra patria

Madrid, 27.—En unas declaraciones a la revista «Estudios Económicos», el embajador de Francia en Madrid, dice entre otras cosas que el balance actual entre su país y España durante el primer semestre del año actual, registra, según las estadísticas francesas, un aumento muy importante del comercio exterior francés con España. Durante dicho período, las importaciones españolas de productos franceses se han acrecentado en un 42 por ciento, y las exportaciones de España a Francia en un 28,5 por ciento.

España, agrega el barón De Boissesson, ha registrado un adelanto muy sensible en los sectores de las industrias mecánicas y eléctricas.

Por otra parte, los intercambios franco-españoles de energía eléctrica se desarrollan ampliamente a favor de España.—Cifra.

Ley marcial en Saigón y en la provincia de Dinh

Saigón, 27.—Ha sido declarada la ley marcial en Saigón y en la provincia vecina de Dinh, por el jefe del estado survietnamita, Fan Jac Sua. Este estado ha sido decretado con el fin de otorgar la responsabilidad del mantenimiento del orden a las fuerzas armadas, que controlarán también las fuerzas policiales.

Se ha dado orden a todo el personal civil que deposite sus armas, municiones y explosivos, así como armas blancas en el centro militar o de la policía más próximo.

Desde dos días, a consecuencia de una serie de disturbios estudiantiles, había sido declarado el estado de urgencia y el toque de queda nocturno.

Modificación de la estadística de protestas de letras de cambio

Madrid, 27.—La orden de la presidencia del Gobierno que publica hoy el «Boletín Oficial del Estado», por la que se modifica la estadística de protestas de letras de cambio, señala que la experiencia adquirida con la implantación de la nueva estadística aconseja modificar las clasificaciones en ella establecidas por no ser significativas en su primer intervalo, tanto más si se tienen en cuenta que las letras de cambio son empleadas como medio normal de formalización de ventas a plazos.

Por ello, esta presidencia ha dispuesto que con efecto de 1 de enero de 1965 el resumen estadístico mensual de efectos protestados a que se refiere la orden de 27 de mayo de 1960 será sustituida por el inserto al final de la orden publicada en el Boletín Oficial de hoy.

Las direcciones generales del Instituto Nacional de Estadística y de los registros y del notariado dictarán en la esfera de su competencia las instrucciones necesarias para el cumplimiento de esta orden.—Cifra.

El ministro turco de Industria, de nuevo en Madrid

Madrid, 27.—Procedente de Barcelona ha llegado el ministro turco de Industria, señor Muammer Erten. Durante su estancia en la Ciudad Condal visitó diversos centros industriales, especialmente el de la fabricación de automóviles.—Cifra.

Lo que para usted no es imprescindible, otros lo necesitan para poder subsistir.

HAGASE SOCIO DE CARITAS



El jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado del ministro y del director general de la Vivienda, recorriendo la exposición Gaudí inaugurada en las salas de exposiciones de la Dirección General de Arquitectura de Madrid. Fotografías, obras y planos del genial arquitecto y artista catalán figuran en la exposición.—(Foto Fiel)

¿Más sobre el «caso de la Keeler»?

La mujer cuyo cadáver apareció ayer en un basurero de Londres estaba relacionada con el proceso

Londres, 27.—Ha causado sensación en Inglaterra la identificación de la mujer asesinada con ensañamiento sádico, cuyo cadáver, despojado de ropas, fue hallado anteayer en un solar medio oculto entre basura y desperdicios.

Se trata—según el atestado policial—de la que en vida fue Margaret Mac Gowan, mujer de vida airada, que prestó declaración, como testigo, ante el tribunal londinense de Old Bailey, en el sensacional proceso que se siguió contra el médico osteópata doctor Stephen Ward, complicado a su vez en el asunto de la modelo Christine Keeler, juicio que quedó inconcluso por el suicidio del encartado.

INTERROGACIONES

Detectives de la policía Metropolitana realizan ahora interrogatorios de personas que tuvieron relación con algunos de los protagonistas del caso de la Keeler—el escándalo que conmocionó a la sociedad británica y que acusó de la caída y estrocamiento de un ministro de la corona—al fin de procurar conocer los posteriores movimientos de Margaret MacGowan, y, por ellos descubrir al autor de su muerte.

Los agentes investigadores de Scotland Yard suponen también, que, a su vez, el desenmascaramiento de ese criminal, ahora ignorado, esclarecerá otros cinco asesinatos anteriores de mujeres de la misma «profesión» que la desdichada Mac Gowan, perpetrados a lo largo de doce meses, cuyas características son tan semejantes a las de este último que hacen pensar en que son todos debidos a la misma mano: la de un maniaco que tiene la aberración del sádico.

LLEVABA MUERTA VARIAS SEMANAS

Esta víctima del perverso, morena, esbelta, con los treinta años cumplidos, llevaba muerta varias semanas cuando se descubrió su cadáver en un basurero del distrito de Kensington.

Este es aproximadamente el laconico dictamen que han dado los forenses.

La policía londinense ha notificado que la que parece ser la sexta víctima de un mismo asesino había cumplido recientemente, este mismo año, una condena de tres meses de prisión que se le había impuesto por sus «actividades profesionales», complicadas con ciertas conexiones delictivas de otro orden. Scotland Yard ha destinado 30 detectives al caso de los asesinatos de mujeres, que realizan activas pesquisas para localizar al culpable.—Efe.

EL PAJE ELGORRIAGA, EN SEGOVIA

En el sensacional programa de radio ¿Dónde está EL PAJE ELGORRIAGA? de ayer jueves, nuestra ciudad se vio afortunada con la visita de EL PAJE ELGORRIAGA.

Uno de los lótes quintuples de electrodomésticos que semanalmente regala EL PAJE ELGORRIAGA, consistentes en un frigorífico, una lavadora, una cocina de gas, una estufa de gas y un calentador de agua, entre las amas de casa españolas, correspondió en nuestra ciudad a doña Dolores Rodríguez de Mateos, con domicilio en San Francisco, 9. La tableta de la envuelta de CHOCOLATE ELGORRIAGA premiada fue vendida por Cerezo, S. A. c/ Cervantes, 28.

¡¡Escuche todos los jueves, a las 6 de la tarde, por Radio Segovia, la emisión ¿DONDE ESTA EL PAJE ELGORRIAGA?!!

ESTRASBURGO seguirá siendo la sede provisional del Mercado Común Europeo

Estrasburgo, 27.—El Parlamento del Mercado Común Europeo ha votado hoy que esta capital continúe siendo como sede provisional del mismo. La votación se produjo en la pasada noche y su resultado fue de 49 votos a favor, 8 en contra y 17 abstenciones. Las abstenciones provinieron del grupo de parlamentarios socialistas, quienes mantienen la teoría de que el Parlamento debe reunirse en el mismo lugar que el Comité Ejecutivo del Mercado, que en la actualidad tiene por sede Bruselas.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

Jornada vacante y tareas

Los maestros celebran hoy su día. La festividad de San José de Calasanz. Y en consecuencia, las escuelas de enseñanza primaria han tenido hoy jornada vacante. Aunque también es cierto que en algún colegio no estatal, alumnos de dicha enseñanza se han visto en la necesidad de preparar ayer sus lecciones y acudir hoy a clase como cualquier otro día, lo que no ha dejado de disgustar a los peques, más aún cuando sabían que sus demás compañeros de la ciudad tenían esta jornada de descanso. Falta de uniformidad en esto de fiestas y fechas de vacaciones.

Algo de esto puede suceder en relación con la resolución publicada ayer en el "Boletín Oficial del Estado", por la que se prohíben o limitan las tareas escolares que se venían imponiendo a los alumnos para realizarlas en casa. En dicha resolución es una orden para inspectores de enseñanza primaria y directores de grupos escolares y maestros nacionales, pero una recomendación para los directores y maestros de escuelas y colegios no estatales. De aquí que pueda haber la distinción de niños de escuelas oficiales y niños de las que no lo son. Es decir, niños de una clase y de otra.

Y lo que es peor, puede suceder que mientras unos niños se vean libres de las penosas tareas para casa, otros, con los mismos estudios, se vean obligados a realizarlas si esa "recomendación" no se atiende. Es decir, que a unos niños esas tareas les resultan perjudiciales por cuanto les roban tiempo de sus juegos, descanso o convivencia familiar, y entorpecen su desarrollo espiritual y físico, como se dice en la resolución, mientras que a otros, constituidos físicamente igual y en la misma edad, por sólo el hecho de acudir a otros centros, no se ven tan perjudicados.

A simple vista se ve que esto es ilógico, aunque no faltan sus razones para ordenar sobre unos y recomendar a otros. Pero es necesario que unos y otros colegios adopten idéntica medida. Y es de esperar que en lo que respecta a esos otros niños de diez a catorce años que cursan el Bachillerato, se adopte igual medida por la autoridad competente. Por la misma razón de que niños son unos y niños son otros. Los del Bachillerato con la mayor desventaja de encontrarse mucho más agobiados por la mayor importancia de los estudios.



Información Local

Diversos actos celebró el Magisterio segoviano en honor de su Patrono San José de Calasanz

Ayer tarde se ofreció un homenaje al maestro jubilado, y esta mañana hubo misa, recepción en el Ayuntamiento y acto académico

La Jefatura Provincial del Servicio Español del Magisterio y de las Asociaciones de Enseñanza Primaria ha celebrado diversos actos, que se iniciaron en la tarde de ayer, con motivo del «Día del Maestro», que tiene lugar en la festividad de San José de Calasanz.

En la tarde de ayer dieron comienzo estos actos, con uno que tuvo lugar en la sala del Seminario Diocesano, en homenaje al maestro jubilado. Dio principio con un recital de poesías que estuvo a cargo de alumnos de la Escuela del Magisterio, y seguidamente, don Alfonso Monge ofreció una sesión de ilusionismo.

Habló luego el jefe del S. E. M., don Fidel Cillanueva, para ofrecer el homenaje al maestro jubilado, diciendo que así como también el Pontífice ha rendido un cariñoso homenaje a su primer maestro, de la misma forma y con todo respeto y cariños, los maestros segovianos le rinden al compañero jubilado.

En el transcurso de este acto intervino también la rondalla del grupo escolar mixto «Calvo Sotelo», bajo la dirección de don Nicanor Gómez Martín.

LOS ACTOS DE HOY

Esta mañana, a las nueve, en la iglesia parroquial de San Martín, ha tenido lugar una misa en honor de San José de Calasanz. Fue oficiada por el asesor religioso del SEM., don Leonardo González Vela, quien al finalizar el santo sacrificio pronunció unas palabras en las que puso de relieve la trascendencia del patronazgo de San José de Calasanz. Por último, se rezó un responso por los maestros fallecidos.

Asistieron a este acto el gobernador civil, un representante del gobernador militar, alcalde accidental, vicepresidente de la Diputación, inspectores, jefe del S. E. M. y numerosos maestros y maestras.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

Seguidamente, en el Ayuntamiento tuvo lugar una recepción al Magisterio, con motivo de la fiesta de su Patrono. Pronunció unas palabras el jefe provincial del S. E. M., señor Cillanueva Cámara, diciendo que el Magisterio segoviano estaba dispuesto a colaborar con el Municipio en las tareas de la enseñanza, colaboración que hasta la fecha no se había solicitado, pero que indudablemente de ahora en adelante será eficaz.

Respondió el alcalde accidental, señor Martínez Díez, que puso de relieve las importantes obras escolares que inmediatamente van a llevarse a cabo en la ciudad, con la construcción de grupos escolares.

Por último, se ofreció un vino español.

ACTO ACADÉMICO

En el salón de actos de la Diputación Provincial, a las once, ha tenido lugar un acto académico. Ocupó la presidencia don Marcos Fernández, en representación del prelado, situándose a su derecha el asesor religioso del S. E. M., señor González Vela y el jefe provincial señor Cillanueva; a su izquierda, el director del Instituto Nacional de Previsión, señor

Bonilla; inspector jefe de Enseñanza Primaria, señor Santos Barata, y el jefe de la Sección de Enseñanza de Juventudes, señor Rico.

PREMIOS

En primer lugar, se procedió a la entrega de los premios provinciales del curso de divulgación de Seguridad Social en la Enseñanza Primaria, que han correspondido a los maestros siguientes: Primer premio, a don Jesús de Grado Mate; segundo, a doña Sofía Grande Sánchez; tercero, a don Angel Gómez Burgos; cuarto, a don Francisco Nieto Pascual; quinto, a don José Mateo García; sexto, a don Emeterio Martín Martín, y accésits a D.ª María Fuenclisa Perela Perela y a doña María Arranz Olivares.

Se entregaron también los premios «Luis María Sobredo» y varios diplomas nacionales, así como puntos para el curso de traslados.

Después, fueron impuestas las siguientes recompensas: Cruz de caballero de la Orden de Cisneros, a don José Martín Pascual, maestro de Aguilafuente; Cruz de Alfonso X el Sabio, a don David Bayón Carretero, director del grupo «Villalpando», y a doña Catalina Isabel Martín, maestra del barrio de San Nicolás.

CONFERENCIA

Por último, el maestro nacional de Arnuña, don Miguel Iborra Martínez, pronunció una conferencia en la que expuso con brillante estilo el camino que conduce a la formación y preparación del hombre nuevo a través de la escuela, vehículo imprescindible para sentar la base de la futura cultura del hombre. Su charla, de profundo contenido, fue muy aplaudida.

En las primeras horas de la tarde, los maestros se reunieron en un almuerzo de compañerismo, al que asistieron también el alcalde accidental y el vicepresidente de la Diputación. Por último, en el cine Claret tuvo lugar la proyección de la película «El hereje».

El secretario general técnico de Educación Nacional y el director general de Bellas Artes, en Segovia

Invitados por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Murillo de Valdivia, han visitado nuestra capital el secretario general técnico del Ministerio de Educación Nacional, don Antonio Tena Artigas, y el director general de Bellas Artes, don Gratiano Nieto.

Los señores Murillo de Valdivia, Tena Nieto, el presidente de la Diputación, señor Encinas, y el alcalde accidental, señor Martínez Díez, recorrieron las dependencias de la Casa de los Picos.

AGENDA PARA MAÑANA

SABADO 28 DE NOVIEMBRE

Sol: Sale a las 6,53; se pone a las 16,24.

Santoral: Santos Gregorio III y Papiniano, Valeriano, Eustaquio, Urbano y Mansueto, obis.

Pensamiento: «Cuando un hombre estúpido hace algo que le avergüenza, siempre dice que cumple con su deber» (Bernard Shaw).

Efemérides: Año 1530; muere el cardenal Wolsey. Se opuso con gran naturalidad a la anulación del matrimonio de Enrique VIII de Inglaterra con Catalina de Aragón, hija de los Reyes Católicos, para consumar su unión con Ana Boléna.

Actos: A las 10,15 de la noche, en el mesón de Cándido, cena de la Asociación de Amigos de Segovia en honor de los escritores premiados en el concurso literario, celebrado recientemente.

Al aire de la calle...

ESTA CERCA

Parece que ya está cerca el momento en que inicie su funcionamiento el nuevo Servicio Urbano. Posiblemente en los primeros días del año nuevo ya estará haciendo sus itinerarios por las distintas rutas. Así parece señalarlo desde luego, esa solicitud que se ha hecho públicamente de conductores y cobradores para el nuevo Servicio.

RESULTAN PELIGROSOS

Bastantes son los camiones que están detenidos tiempo y tiempo a las puertas de los domicilios de sus empresas para cargar y descargar. Este es un problema grave para la circulación, dado que suelen encontrarse esos centros en puntos muy transitados, en los que el tráfico se dificulta enormemente, constituyendo, además, un peligro casi permanente para conductores y peatones. No sería conveniente aplicar también en estos casos el horario de carga y descarga?

UN REPASITO

Con eso de que la avenida del Padre Claret, además de tal avenida, carretera, no llega a saber uno si corresponde a alguien cuidar de su limpieza. Porque da la sensación, se bre todo ahora, en la época de la caída de las hojas, de un abandono total, pues esas hojas ya muertas y muchos papeles se amontonan junto a los bordillos. Efectivamente, esa carretera, pero también recibe el nombre de "avenida", y esto creemos obliga a algo.

LIBRAMIENTOS PUESTOS AL COBRO EN HACIENDA

El delegado de Hacienda ha acordado, con esta fecha, poner al cobro libramientos a nombre de los siguientes perceptores:

Habilitado 2.º Tercio Guardia Civil, don Pedro Hyass, don Eduardo Ariza, don Alejandro de Frutos, don Jesús Herranz, don Dámaso Sacristán, don José Manuel Martín, don Eulalia Bernardo, Constructora Astorriana, don Francisco Lobo, don Justo lián González Llorente, don Justo Gozalo, don Emeterio Rico, don Anastasio Rincón, doña Flora García, don Mariano Laorden, don Modesto López Parras, Colegio de Médicos, Ilares Sanitarios, Colegio de Médicos, don Victoriano Sanz, don Ezequiel Escolar, don Cecilio Fresnada y don Félix Postigo.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer: Presión atmosférica: 684,6 mm. Dirección del viento: SE. Temperatura máxima: 16.º.

En la mañana de hoy: Presión atmosférica: 684,7 mm. Dirección del viento: NE. Temperatura mínima: un grado.

San José de Calasanz y la educación

La docencia primaria española celebra hoy el Día del Maestro, ensalzando la figura de San José de Calasanz, su santo patrón. Lo hace teniendo en cuenta su vida y obras, muy especialmente en cuanto se relaciona con la institución social cuyo patronazgo llevará en el futuro. El patrono se siempre como un ejemplo permanente que nos incita a la contemplación reflexiva para seguir, en nuestras circunstanias, las incitaciones de comportamiento que de su vida y obra se deducen.

Dentro de la amplia gama de sugerencias que la ejemplar vida de San José de Calasanz nos muestra, vamos a fijarnos en una de sus cuestiones que, tratadas por nuestro santo patrón, siguen siendo de palpante actualidad. Vamos a referirnos a un tema concreto, cuya solución es para nosotros de gran importancia, en el planteamiento docente de la sociedad en que vivimos.

1.º Democratización de la enseñanza

Es este un tema del que permanentemente hablan cuantos ensayistas y estudiosos han puesto su inteligencia al análisis del fenómeno educativo y del ansia cada vez mayor que el hombre siente por la adquisición de saberes. El derecho a la enseñanza aparece como uno de los fundamentales de la persona humana y todos los países se preocupan por ampliar la educación a todos los seres humanos, sin distinción de clases sociales, sangre o raza. Ya lo pidió en su tiempo nuestro santo patrón cuando señalaba la necesidad de ir a implantar una educación gratuita y universal. Es más, aquí hacia referencia a otra faceta del hecho educativo, hoy en primer plano en todos los pueblos, la educación popular, única de carácter universal, por llegar al hombre de cualquier edad. Si la educación sociológicamente considerada no es otra cosa que la transmisión a la generación joven de los valores culturales de la generación adulta, educación popular casi se confunde con cultura popular.

Al hablar de cultura, en términos genéricos, nos referimos a tres manifestaciones culturales diferenciadas entre sí, aunque coincidentes como expresión de la cultura de un país o de una civilización, la cultura de élites, la cultura escolar y la cultura popular.

La escuela ha sido considerada por muchos como el centro cultural de toda comunidad. Sin embargo, una observación atenta de la realidad nos lleva a modificar estos supuestos, pues nos damos cuenta que fuera de la escuela se encuentra quizá la mayor parte de toda cultura de un país, como observa Bousquet.

La cultura de las élites está siempre avanzada respecto a la cultura escolar. Mientras las minorías estudian y se preocupan por las manifestaciones culturales de vanguardia en todos sus aspectos (literatura, artes plásticas, cine, etc.), los cuestionarios y textos escolares estudian únicamente las obras y autores consagrados.

En este sentido, la actitud vanguardista de las élites, facilitada con su apoyo, bien por conocimiento e identificación con la obra o por puro «nobisismo» el avance de la cultura, mientras la escuela adopta una actitud más conservadora, ignorando las corrientes culturales de su tiempo. Es a disociación mantenida hasta

ahora debe acortarse, y el maestro precisa estar informado de las tendencias y corrientes culturales de su país. Poco importa que no figuren en los textos, lo fundamental estriba en que él las conozca y enseñe. De no hacerlo así corre el peligro de que los nuevos medios de difusión y propaganda, como son el cine y la televisión, cuando no las exposiciones y críticas literarias, informen a sus alumnos de algo que en la escuela, por no estar preparada para ello, no se hicieron cuestión.

Incluso en alguna de estas mani-

Cine CERVANTES

Hoy: 7,30 y 11. Estreno **IMPULSO CRIMINAL**. Orson Welles, Mayores 18 años. Sábado: 7,30 y 11. Estreno **EL ULTIMO TESTIGO**. Mayores 16 años.

Cine LAS SIRENAS

Hoy, 7,30 tarde **VIERNES FEMINA**. 2 grandes películas. **ADORABLE ESTAFADORA y SOLTERO DE VERANO**. Mayores de 18 años. Localidades desde 4 pesetas.

Cine VICTORIA

Mañana, sábado: 4, 7,30 y 10,30 **DOS PARES DE MELLIZOS y EL GUARDIAN ENMAS. CARADO**. Toleradas para menores.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 ptas. Cada palabra más, 1,30

BOLSA DE LA PROPIEDAD

VENDO casa José Zorrilla. Apimosa.

VENDO apartamentos oficinas en Fernández Ladreda. Apimosa.

VENDO pisos calefacción, exentos de contribución, bien situados. Apimosa.

SE vende solar 800 m², propio para construir, 30 viviendas más local. Apimosa.

APIMOSA, de 10 a 1 y de 3,30 a 6,30. Avenida Fernández Ladreda, 12. Teléfono 3126.

TRASPASO local comercial y piso sitio céntrico. Apimosa.

ALQUILERES

CONDUZCA usted mismo, Autos Sierra. Alquiler sin chófer. Últimos modelos. Fernández Ladreda, 11, teléfono 14-47. Segovia.

TRABAJO

SE necesita muchacha sepa cocinar. Informes, de 4 a 6: Gobernador Fernández Jiménez, 11, 5.º, derecha.

ENSEÑANZA

CARNETS conducir primera y segunda. Escuela Santa Columba, 5.

AUTO-ESCUELA Provençio. Métodos modernos, profesorado especializado (frente Instituto Previsión).

ACADEMIA de conductores. Garaje España. La más antigua.

VIARIOS

MATRÍCULACIONES, transferencias automóviles. Pasaportes y todas las gestiones. Martín Crejana. San Agustín, 19.

VENTAS

VENDO madera en rollo seca y cabrios de chopo. Joaquín González. Coca.

PALOMINA, 180 fanegas, Emilio Humberos. Fuentidueña.

CARRO yugo llantas medio uso, vendido. Potenciano. Arnuña.

PULPA de remolacha de las fábricas de Valladolid, León, Burgos. Consultad precios. Hijos Abel González. Teléfono 21699. Valladolid.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

BASCULA Berkel, nueva, vendo. Angeles García. Campo de Cuéllar.

POLLOS de kilo a kilo y medio, vendo. Almira, 24.

CASA sitio céntrico, vendo. Federico Ruiz. Almuzara, 5, primero.

GALERA 2.500 kilos, con aperos, y pareja mulas 13 años. Isidro Garcimartín. Abades.

GANADOS

GALGA y galgo, 10 meses. Rosario, 31.ª San Lorenzo.

SE venden ocho vacas suizas abocadas primero. Francisco Bravo. Puebla de Pedraza.

VENDO dos vacas suizas, abocadas del primero y segundo, y una novilla de siete meses. Hijos de Frutos Herranz. Mozoncillo.

NOVILLA gorda, 12 meses, vendo para carne. Domingo. Santovenia.

VENDO vaca suiza recién parida. Miguel Fernández. Ortigosa del Monte.

DOSCIENTAS ovejas, 50 carneros. Estación El Espinar. Sr. Peña.

Se inicia en la ciudad una campaña contra el ruido

Ha sido dictado un bando prohibiendo en la vía pública los altavoces, radios, claxons, bocinas, etc.

También se vigilarán los ruidos originados por motores de vehículos y escapes de gases

Alcaldía de Segovia.—Cumpliendo órdenes superiores en tal sentido, la Comisión Municipal permanente, en sesión celebrada el 28 de octubre último, acordó llevar a la práctica las oportunas medidas para conseguir la desaparición en la vía pública de los ruidos molestos que cada día hacen más notorio el malestar que su estiridación produce en el organismo humano. A tal efecto, se ha dictado el Bando correspondiente, prohibiendo los ruidos causados por altavoces, radios, motores de vehículos, escapes de gases, claxons y bocinas, etc., con advertencia de las sanciones que serán impuestas a los transgresores de las disposiciones de dicho Bando.

Como queda señalado, se trata de conseguir en esta ciudad lo que ya es vigente en otras capitales, haciendo desaparecer de las vías públicas esos ruidos molestos y excesivos que tanto dañan y alteran el ritmo normal de la existencia, por lo que la Alcaldía espera del buen sentido de todos una exacta colaboración en este propósito de la superioridad.

Segovia, 26 de noviembre de 1964.—El alcalde accidental, JESUS MARTINEZ DIEZ.

RESTAURANTE PARRILLA FLORIDA

Presenta en las actuaciones del sábado, tarde y noche, y domingo a la una de la madrugada, el sensacional «ballet» sevillano de MARIA ROMAN. Diviértase en el ambiente distinguido de FLORIDA.

CELEBRE SU BODA EN FLORIDA Y CONSULTE PRECIOS SIN COMPROMISO



UNA ALFA SE COMPRO EN EL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PLAZOS

SOLICITE CATALOGO ALFAMATIC Concesionario para la provincia: CASA SOLERA. Plaza del Corpus, 7

Información Local

Esta mañana se ha clausurado el V Curso para alcaldes-jefes locales del Movimiento

Presidieron el acto el gobernador civil, vicesecretario general del Movimiento y el delegado nacional de Provincias

Al mediodía de hoy ha tenido lugar en la Casa Sindical, y en el salón de actos, la clausura del V Curso-Jornadas de trabajo para alcaldes-jefes locales del Movimiento. La sala se encontraba completamente llena, asistiendo los cursillistas, numerosos jefes locales de Juventudes, maestros, empresarios, etc.

Ocupó la presidencia el vicesecretario general del Movimiento, don Fernando Herrero Tejedor; a su derecha, el gobernador civil y jefe provincial, don Juan Murillo de Valdivia; obispo de la diócesis, don Daniel Llorente de Federico; presidente de la Diputación, don José Encinas Fernández; consejero nacional, don Ramón de Bonilla Echeverría, y el delegado de Sindicatos, don Fernando Charro de Murga. A su izquierda tomaron asiento el delegado nacional de Provincias, don Jesús Taboada López; coronel del Regimiento don Vicente Martínez Lorenzo, representando al gobernador militar; fiscal de la Audiencia, don José María Castán Vázquez; delegado de Hacienda, don Manuel Andrés Fernández, y alcalde accidental, don Jesús Martínez Díez. Distintos delegados de departamentos ministeriales y jerarquías del Movimiento ocupaban otros lugares destacados.

CONDECORACIONES

En el transcurso del acto se procedió a imponer diversas condecoraciones de la Orden de Cisneros, con las que fueron distinguidos, los siguientes señores: Gran Cruz, a don Juan Murillo de Valdivia, encomienda, a don Tomás García Castaño; cruz, a don Alfredo Garcillán, don José Antonio Flórez Valero y don Francisco Blanco; medalla, a don Saturno Martín Lázaro, don Lorenzo Martín Martín y don Angel Rodríguez Sanz.

La medalla de bronce al Mérito Deportivo se impuso a don Rafael Enriquez Escudero. Diplomas al Mérito Deportivo se entregaron a las delegaciones de Sección Femenina y de Juventudes de Segovia, y a las Jefaturas Locales de San Ildefonso, Nava de la Asunción, Aguilafuente y Cantalejo.

Por la presidencia del acto se hizo entrega, también, de los premios concedidos en el concurso de embellecimiento de los pueblos, que fue organizado por la Jefatura Provincial del Movimiento y la Diputación Provincial. Las localidades premiadas y cuyos representantes recibieron los galardones, fueron: Navas de Oro, Campo de San Pedro, Fresno de Cantespino, Santa María la Real de Nieva, Berni de Porreros, Sambol, Carbonero el Mayor, Cantalejo y Bernardos.

Acto seguido, el jefe del Departamento de Acción Política, don Julio Escudero, procedió a dar lectura a la memoria del curso que se clausuraba, así como a una serie de importantes conclusiones elaboradas en el transcurso de estas jornadas, y en las que se recogen los principales problemas de nuestros pueblos.

EL GOBERNADOR CIVIL

Hizo uso de la palabra seguidamente el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, el cual dió unas interesantes consignas y agradeció el interés que los alcaldes, jefes locales y cuantos asistieron al curso pusieron en el desarrollo del mismo, animándoles a poner ahora en práctica todo cuanto han tratado para lograr de esta forma el bienestar y prosperidad de los pueblos.

Dijo después que el Movimiento había venido a prestar atención a los problemas de los pueblos, y que merced a Franco y a la doctrina de la Falange, España se ha incorporado al idéntico desarrollo de otras naciones. Se está cambiando el perfil de España a cuyos pueblos se han llevado no sólo mejoras materiales, sino espirituales y morales. Aludió a la presencia de numerosos maestros y delegados de Juven-udes y agradeció la colaboración de los jefes de Servicios de la Administración.

Dijo por último que todos deben tener la confianza de que Segovia resurgirá —alcanzará mayor preponderancia todos sus sectores de producción— si todos nos esforzamos, con nuestra aportación personal y colectiva, en conseguirlo.

EL SEÑOR HERRERO TEJEDOR

Después de agradecer la asistencia a los presentes, manifestó que nuestra generación no puede resolver todos los problemas planteados, pero esto no es razón, dice, para que no nos dediquemos a ellos. Hemos heredado una España con muchas dificultades y tenemos el convencimiento de que con estos problemas hemos de enfrentarnos para resolverlos, y ese es el motivo de encontrarnos aquí.

Decía el jefe provincial que os die-

ra orientaciones hacia el futuro, y en realidad nuestras orientaciones son las de siempre; pero la primera que os quiero dar es que no os dejéis embarcar por los que dicen que las cosas hace falta que cambien; las cosas cambian siempre, pero es preciso que existan grupos de hombres que se mantengan firmes en el trabajo, aunque éste no esté recompensado, y sólo con la asistencia de esos hombres puede realizarse una transformación profunda; lo que ocurre, dice, es que al igual que la gota de agua en la

GRAN FERIA DE GANADOS DE TODAS CLASES EN TUREGANO (SEGOVIA)

Durante los días del 30 de noviembre al 10 de diciembre próximo, se celebrará en esta villa la renombrada feria de ganados de todas las clases, titulada de «San Andrés».

Existe en la localidad suficiente alojamiento para cuantos feriantes concurren a la misma.

Hay buenos albergues y abrevaderos para el ganado, está requisito indispensable para el ganado, la guía de Sanidad y Origen, sin cuyo requisito no podrán concurrir a la misma.

Turegano 23 de noviembre de 1964. El alcalde.

pie- dra, la transformación podrá ser más o menos lenta, pero en estos momentos la sociedad española camina a un ritmo acelerado.

Dice que el Plan de Desarrollo ha comenzado donde se cree que vamos a crear más riqueza; que no es un Plan absorbente y que aún no ha comenzado a dar sus resultados. Me parece bien, prosigue, que os preocupéis de los problemas de la provincia cara al Plan de Desarrollo, pero hacerlo en sentido universal. Pero pensad que en 25 años hemos lo que de ninguna manera podía imaginarse nadie el año 39. Y si eso lo hemos hecho entre enormes dificultades, con un mundo hostil que no nos ayudó económicamente y nos negó hasta su comprensión, ¿cómo no vamos a poder hacer ahora cuanto nos proponemos?

Analiza el señor Herrero Tejedor el problema de la juventud, de la que dice que se enfrenta con un mundo distinto al que nosotros conocimos y que, por tanto, no tiene nuestros mismos estímulos y no sabe, por vivencia propia, cuáles son los caminos que nos trajeron hasta aquí.

El señor Herrero Tejedor terminó su conferencia afirmando: «Tenemos que seguir nuestra siembra, tenemos que seguir con alegría, con ilusión, con convencimiento y, sobre todo, con seguridad de que estamos haciendo algo serio e importante».

ANTENA de MADRID

- «La Gran Vía Diagonal no se hará, ni siquiera se empezará»
- Algunos médicos opinan que el Hospital P. puede modernizarse
- Un nuevo cementerio en zona de viviendas y a 5 kilómetros del centro

Madrid.—(Crónica de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción).—La Gran Vía Diagonal no se hará, ni siquiera se empezará, se afirma en un artículo de «Pueblo» que, por no llevar firma, debe considerarse como un editorial y criterio del periódico. Hace historia de este proyecto «muerto» en 1961 y «resucitado» en 1964. Un grupo formado por diez firmas bancarias votaron los créditos precisos para realizar los estudios previos. Pero falló el sistema financiero, porque no se consiguió una ley para suprimir el recurso administrativo contra el justiprecio de las expropiaciones, que hubiera dado lugar a nueve mil sentencias del Tribunal Supremo, resolutorias de otros tantos pleitos.

La Gran Vía Diagonal no se hará, ni siquiera se empezará—es la conclusión a que llega el gran diario de la tarde—, porque entre la tranquilidad de nueve mil familias y el afán de una empresa privada, estamos seguros que el Poder público, hoy, como en 1960, cumplirá con su deber, y mirará este asunto con cuidado. No se ha debido resucitar imprudentemente lo que murió en 1961 sin antes documentarse bien.

Después de referirse a las inquietudes que este proyecto causó entonces y renueva ahora en los ocupantes de las setecientas casas que habrían de ser derribadas y en las que

tienen sus viviendas, comercios, negocios y oficinas de renta antigua sus arrendatarios, «Pueblo» termina preguntándose: «¿Cuál es el móvil noble—no el de los negocios—para abrir esa Nueva Gran Vía? Y se responde a sí mismo: «No puede ser otro que el del tráfico, el de la circulación. ¿Pues no está probado que esa Nueva Gran Vía sirva eficazmente, decisivamente, por eso! Sólo brilla claramente y por el momento una cosa: que eso puede ser un colosal negocio privado».

EN CONTRA DE OTRAS DOS INICIATIVAS

A su vez, el mismo día, en su diaria sección del periódico «Madrid», Antonio de Obregón se ha manifestado contra otras dos iniciativas también de carácter urbanístico: contra el posible derribo del viejo Hospital Provincial y contra la destrucción, ya iniciada, del nuevo cementerio de una ciudad de dos millones y medio de habitantes, en Carabanchel, zona de nuevas viviendas, al lado de la carretera más turística de Madrid (la que va a Toledo) y a cinco kilómetros tan solo del centro de la capital, se considere como tal la Puerta del Sol o la plaza de las Cibeles.

Sobre el Hospital Provincial, ha dicho Antonio Obregón que ha consultado a diversos médicos y que casi todos están de acuerdo en que no se derribe el edificio, que podría restaurarse a fondo un arquitecto de hoy. Y el arquitecto señor Chueca, restaurador de la famosa Casa de las Siete Chimeneas, después de hablar al escritor sobre la especulación del suelo, que amenaza a tantos monumentos antiguos, contesta afirmativamente a la pregunta concretada si dicho hospital podría quedar perfectamente al día para continuar en su función.

BERNARDOS

SUBASTA DE MADERAS

Tendrá lugar a las doce horas del 4 de diciembre la del monte de propios, año forestal 1964-65. Pinos, 600 pinaster. Volumen: fustes, 332.189 m. c.; corteza, 32 %. Tasación, 119.281,85 pesetas. Rianza provisional, 3.578,45 pesetas. Presentación de pliegos, hasta las trece horas del 3 de diciembre. No se exige certificado profesional. Anunciada «Boletín Oficial» provincia número 133, del 4 de noviembre corriente.—El alcalde, Pablo Fe-

Ayuntamiento de San Cristóbal de Cuéllar

Subasta de maderas

Tendrá lugar el día 28 del actual a las doce de la tarde número 47. «El Pinar»; número de pinos, 68 de la especie pinaster y 87 pinea; tasación, 92.745,96 pesetas; precio índice, 115.932,47 pesetas; volumen de fustes, 243.694 metros cúbicos; admisión de pliegos, hasta las doce del día 27; más detalles, Boletín Oficial de la Provincia, del 4 de noviembre actual.

San Cristóbal de Cuéllar, 16 de noviembre de 1964.—El alcalde: Teófilo San Miguel.

AYUNTAMIENTO DE COCA

SUBASTA DE OBRAS

A las doce horas del día 1 de diciembre próximo y en la Casa Consistorial, tendrá lugar la tercera subasta pública para las obras de pavimentación y construcción de aceras en las calles Palomares, San Nicolás, Hormos, Travesía Aguililla, Bajada al Puente y ampliación de la plaza de Franco, por el presupuesto de contratación de 657.751,32 pesetas, a la baja, resultante de haber aumentado la tasación en un 30 por 100. Admisión de proposiciones en Secretaría, el día 30 del actual mes, hasta las trece horas. Anuncios publicados en el «Boletín Oficial del Estado» número 267, de 6 de los corrientes, y en el de la provincia número 135, de 9 del mes en curso. Coca, 21 de noviembre de 1964.

SEPA Vd.
perder el tiempo

"TIOVIVO"

Un concurrente a la feria se detiene ante un tiiovivo, fascinado porque, vuelta tras vuelta, un señor de mediana edad, pulcramente vestido y grave aspecto, no se apea uno de los caballitos de madera.

No pudiendo resistir más aprovecha una parada para preguntarle al continuaz caballero:

—Perdone la indiscrección, pero, ¿de verdad le resultan tan divertidos los caballitos?

—En modo alguno. ¡Los odio!

—Entonces, ¿por qué no se apea usted de una vez?

—Porque el dueño del tiiovivo me debe seis mil pesetas y no tengo otra forma de cobrarlas.

FUGA DE VOCALES

Número 130: m.r.y.r.c.n.c.r.l.s.d.f.c.t.s.d.l.p.r.s.n.q..s.m.s.m.c.s.r.r.s.m.b.j.l.c.l.

(Solución al núm. 129: La mejor declaración de amor es la que no se hace; el hombre que siente mucho, habla poco.—Platón.)

Cabildo Sindical de Año

SUBASTA PASTOS

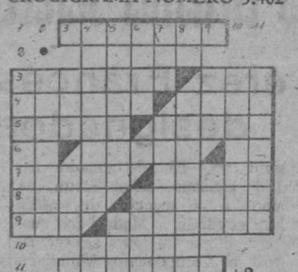
Tendrá lugar en las oficinas de la Hermandad Sindical el próximo día 12 de diciembre, a las trece horas.

Reses lanares que se admiten, 200. Precio tasación, 2.570 pesetas.

Temporada, otoño-invierno. Pliego de condiciones: puede examinarse cualquier día hábil hasta la celebración de la subasta, en la oficina de la Hermandad.

Año, 24 noviembre 1964.—El presidente, Nemesio Andrés.

CRUCIGRAMA NUMERO 3.402



LP

HORIZONTALES: 1. Prendas militares.—2. Hollar.—3. Chascos. Ciudad del Brasil.—4. Agradables. Idea.—5. Carcajadas. Ría gallega.—6. Artículo. Pregunta. Campeón.—7. Palabrotas. Me arriesgaré.—8. Juez de Jesucristo. Sitio poblado de ciertos árboles.—9. Gracia. Desluciera.—10. Vástago acodado.—11. Asediado.

VERTICALES: 1. Propias del carnaval.—2. Causa miedo.—3. Parte del año. En los huesos.—4. Entristecidos. Final de muchas palabras geográficas del sur de Francia.—5. Peludos. Arbol leguminoso de Venezuela.—6. Fieras. Plantas dentadas.—7. Cierto yunque. Guisada.—8. Desintencio. Guardas de las acacias.—9. Guacamayo mejicano. Anuda.—10. Unieras.—11. Juntesele.

Solución al crucigrama número 3.401

HORIZONTALES: 1. Acabado.—2. Opaco.—3. Llaneza. Sar.—4. Latona. Pote.—5. Avoca. París.—6. Na. Ideas. Le.—7. Usado. ralaC.—8. Remo. Verano.—9. Ano. Calados.—10. Farol.—11. Parasol.

VERTICALES: 1. Llanura.—2. Lavasen.—3. Ato. Amo.—4. Conocido. Fa.—5. Apenado. Car.—6. Baza. Vara.—7. Acá. Párelos.—8. Do. Pasáralo.—9. Sor. Lad.—10. Atlano.—11. Resecos.

ESPAÑOL MANOSO

Contaba la otra tarde el operador cinematográfico Manolo Merino que un amigo suyo que ahora está en Francia dedicándose a negocios, tuvo uno de los primeros «Biscuter» que se hicieron en España.

Un día, este amigo decidió ir a Suiza en el «Biscuter». Los amigos trataron de quitarle la idea de la cabeza, pero él insistió y se marchó. Y llegó a Ginebra.

Lo dejó aparocado en una calle de la ciudad suiza. Y cuando volvió se encontró con que en torno al coche había un montón de curiosos. El amigo se abrió paso. Llegó al coche. Entonces uno de los curiosos, que hablaba algo de español, le preguntó:

—¿Es suyo?

—Sí, respondió el dueño del «Biscuter».

—¿Qué manoso debe ser usted!, terminó el preguntón.

LECTURA MAS FACIL PARA LOS ENFERMOS

Se acaba de anunciar en la Gran Bretaña la creación de un dispositivo accionado por una ingeniosa combinación de equipo eléctrico y mecánico, para volver las páginas de los libros, con lo cual las personas incapacitadas o los enfermos que tienen que guardar cama puedan leer cómodamente, sin recurrir a la ayuda de otra persona. El dispositivo, consta de un bastidor móvil de acero tubular, que sujeta el libro y cuya altura es graduable, disponiendo además de una luz eléctrica. Los bordes de las páginas quedan aseguradas mediante unas palanquitas elásticas de metal, y las páginas abiertas descansan sobre una lámina de perspex. Al oprimir un mando a distancia, que consiste en un interruptor, las palanquitas retroceden, soltando la página de modo que cae sobre la lámina transparente. Al apretar un segundo botón, con ayuda del codo, barbilla, mejilla u otra parte del cuerpo, la lámina transparente se desliza lateralmente durante un instante. A continuación la lámina de perspex retrocede hasta su posición normal, enderezando la página y exponiendo el otro lado para su lectura.

¡OH, LA JUVENTUD!

El capellán de la prisión visita a un nuevo detenido:

—¿Qué es lo que le ha traído aquí, hijo mío?

—La inexperiencia de la juventud, padre.

—No comprendo. Por su aspecto, tiene usted al menos sesenta años.

—Sí; pero mi abogado, no.

Cáritas necesita de usted para ayudar a sus hermanos.

HAGASE SOCIO DE CARITAS

Lea Vd

y anuncie en

EL ADELANTADO

EN LA SEGURIDAD

DE QUE AMBAS

COSAS HAN DE

SERLE MUY REPRO-

DUCTIVAS EN SUS

NEGOCIOS.

marqués del Arco, presidente del Consejo de la Amistad

El Concejo de la Amistad celebró una reunión en concejo abierto el fin de proceder al nombramiento del nuevo presidente de la Amistad. El secretario, don Francisco Fernández-Vega, dio cuenta al concejo abierto de que el concejo nombró a don José Luis Porras Isla-Fernández, marqués del Arco, propuesta que fue aceptada por unanimidad.

SEÑOR GOMEZ GALAN, NOMBRADO INSPECTOR CENTRAL DE ESCUELAS DEL MAGISTERIO

Don Antonio Gómez Galán, director de la Escuela del Magisterio, ha sido nombrado inspector central de Escuelas del Magisterio, cargo al que incorporará el lunes próximo.

En su obligada ausencia, el señor Gómez Galán—que nos ruega presentamos su despedida a los alumnos del centro y a sus padres—seguirá ostentando su cargo en la Escuela de Segovia, en la que ha venido ejerciendo desde hace años, y con la que continuará en contacto a través de su nueva tarea inspectora.

Despedimos cordialmente a D. Antonio Gómez Galán y le deseamos los mejores éxitos en su nuevo cargo.

SEGOVIA RELIGIOSA

Consejo Diocesano de Mujeres de A. C.

Mañana, a las cinco de la tarde, se celebrará el retiro mensual en la casa de RR. Reparadoras; en él se tratará por las intenciones de Su Santidad el Papa en su viaje a Bombay, así como a todas las señoras que desearan asistir a este acto, que terminará con la bendición del Santísimo.

REPARADORAS DE GUARDIA

Esta noche: 33. 1. (San Lorenzo). Santa Teresa, 24 (barrio del Carmen).

CLASIFICACION MORAL

CLASIFICACION MORAL

Impulso criminal. (3-R). 95 m. (Aborrible estafadora) (S. C.). (Bicheros de verano) (3). 88 m. (El último testigo). (3 R). 100 m. (Los pares de mellizos) (S. C.). (El guardián enmascarado). (2).

PROBLEMAS PRO CIEGOS

Premiado, ayer: 80z.

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE SEGOVIA

ANUNCIO

Se hace público por el presente anuncio que, por espacio de un mes, se formularán los Ayuntamientos interesados las peticiones de plantas de chopo que precisen de las existencias en el vivero de Quitapesares, propiedad de esta excelentísima Diputación, en las mismas condiciones que las anteriores.

Segovia, 26 de noviembre de 1964. presidente, José Encinas.

Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas

NOTA

Los premios de 3.ª categoría con 11 millones, no se abonarán hasta que, transcurridos quince días desde la fecha de la celebración de la jornada, se haya publicado el resultado definitivo (Norma 25.ª)

AYUNTAMIENTO DE PEDRAZA

El día uno de diciembre y hora de la tarde tendrá lugar la subasta de bienes para Rades, bajo el tipo de tasación de 1.235.335,03.

AGRICULTORES

ACCESORIOS LA UNION

Aquí, todos los DEPORTES

40 ciclistas seleccionados para los Campeonatos Mundiales de 1965

Pérez Francés, Bahamontes, Uriona, Jiménez y Gabica, designados como corredores de primera categoría

Madrid, 26.—El seleccionador nacional de ciclismo, señor Saura, ha informado a un redactor de «Alf» que hoy acudirán a Madrid los cuarenta corredores amateurs seleccionados para los Campeonatos Mundiales de ciclismo de 1965, que se celebrarán en septiembre próximo en San Sebastián.

El objetivo de esta concentración, dijo el señor Saura, es entrenar a los corredores, así como estudiar su actual estado de forma. También les indicaremos un plan de entrenamiento y alimentación que deberán seguir en los períodos en que no estén concentrados.

Tiene por objeto formar la selección amateur de pista y carretera para los Campeonatos del Mundo de 1965 en San Sebastián, así como ir preparando el núcleo de corredores a seleccionar para los Juegos Olímpicos de México de 1968.

España acudirá a los Mundiales de San Sebastián, en la modalidad amateur, con un equipo de cuatro corredores para la prueba contra reloj y un equipo de seis para la individual en línea. Para la categoría de profesionales, llevará un equipo de ocho corredores.

Todos los corredores concentrados permanecerán en Madrid hasta el día 3 de diciembre. En fechas sucesivas se repetirán las concentraciones, hasta que empiecen a participar en pruebas de carretera y pista, siempre dentro del plan de preparación del equipo amateur para los mundiales de 1965 y dentro de ese proyecto, a largo plazo, de preparación de los corredores que representarán a España en los Juegos Olímpicos de 1968.

fecha que debería ser acordada por todos los países miembros.

FUTBOL

Madrid, 26.—El Comité Nacional de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión semanal, ha tomado los acuerdos que se citan, imponiendo las sanciones máximas en las faltas cometidas en los encuentros celebrados el pasado domingo.

Jugadores: Primera División.—Suspender por ocho partidos oficiales a Rafael Ba-

ta Hernández (Real Madrid), por agresión a un contrario, y por cuatro partidos oficiales a Manuel Vega-zo Bermejo U. D. Las Palmas), y a Francisco Videgany Hernández (Valencia C. F.), por producirse violentamente entre ambos.

Imponer multa a Eulogio Ramiro Martínez y Jesús Glaría Jordán (Atlético Madrid), por formular reparos a decisiones del árbitro.

Segunda División.—Suspender por ocho partidos oficiales a Roberto Blanco González (U. P. Langreo), por agresión a un contrario, y a Luis

Fuertes Pascual (C. F. Abarán), por agresión mutua, y por tres partidos oficiales a José Luis Echevarría García (R. Unión Club), expulsado del campo por empleo de juego peligroso.

Imponer multa a Manuel Poceiro Carreta (R. C. R. Huelva), por formular reparos al árbitro.

Entrenadores.—Suspender por doce partidos oficiales al entrenador del Cádiz C. F. por insultar al árbitro y aplicar las amonestaciones correspondientes a los preparadores del Real Madrid C. F., U. D. Las Palmas, Valencia C. F., U. P. Langreo, R. Unión Club, U. F. Calvo Sotelo y C. D. Abarán, por faltas cometidas por jugadores de sus clubs.

BALONMANO

Reykjavik (Islandia), 26.—Islandia ha vencido a España en un segundo encuentro internacional de balonmano celebrado en el gimnasio de la estación naval de Keflavik, por el tanteo de 23-16.

En un encuentro anterior, Islandia venció a España, 22-13.

El equipo español, terminada su tournée por Islandia, abandonará el país hoy mismo.

BOXEO

Barcelona, 26.—En el Price, con lleno impresionante, se ha disputado la anunciada velada de boxeo, en la que se registraron los siguientes resultados:

Primer combate aficionados. Pesos gallos. Espejo y Villegas, a tres asaltos, fue declarado nulo.

Seis asaltos, pesos ligeros: Fran-

Devuelven, bajo secreto de confesión, billetes de lotería robados a un muerto en accidente

Alcanzaban un importe de once mil pesetas

Barcelona, 26.—Billetes de la lotería de Navidad que fueron robados a un joven muerto en accidente, han sido devueltos a un sacerdote mediante secreto de confesión.

El pasado día 14, en la avenida del Generalísimo, un tranvía arrolló a un joven, Pedro Capellas Teruel, que murió poco después en el Hospital Clínico como consecuencia del accidente. Pedro Capellas había sido encargado por la casa en que prestaba sus servicios de la adquisición de billetes de la lotería de Navidad, por un importe de once mil pesetas, pero ni el dinero ni los décimos aparecieron. Posteriormente, una persona, que se los había sustraído, al parecer, cuando se produjo el accidente, entregó los billetes de lotería a un sacerdote, bajo secreto de confesión.

Estos billetes han sido ya entregados a la casa comercial propietaria de ellos, y la Policía realiza gestiones para averiguar quién fue el autor de la sustracción.

Una joven que acompañaba a Pedro Capellas resultó herida y continúa en estado de gravedad.

El asesinato de una súbita sueca en Ibiza

Ibiza, 26.—Tan pronto como fue descubierto el asesinato de Birgitta Christina Svætichin, en la noche del día 22, la Policía comenzó las investigaciones, que dieron por resultado la identificación del individuo sospechoso. Sometido a interrogatorio, y después de ser presentadas pruebas irrefutables de su participación en el hecho, acabó por confesar. Dijo que el móvil había sido pasional.

En la tarde del domingo, Luis entabló conversación con su víctima. Al parecer, quiso sobrepassarse, a que la señora sueca se opuso. Instigado por sus deseos, golpeó a Birgitta en la cabeza con un objeto contundente hasta que perdió el conocimiento. Al ver que no volvía en sí y ante el temor de que pudiera denunciarle, siguió golpeándola hasta causarle la muerte.

Seiscientos hombres para apagar el incendio de unos pajares

Burgos, 26.—Para dominar el incendio declarado en unos pajares de Alarcía, tuvieron que intervenir los bomberos de esta capital y más de seiscientos hombres de la localidad afectada.

Asimismo se trasladaron al pueblo de Alarcía varios vecinos de las localidades cercanas y números de la Guardia Civil.

El siniestro sorprendió a tres familias que se hallaban descansando en el interior de los edificios que han quedado destruidos.

Las pérdidas se calculan en un millón de pesetas.

Un maquinista evita la muerte de una mujer

Pol de Lena (Asturias), 26.—Un maquinista descendió de su máquina en marcha y evitó la muerte de una mujer.

En una recta bastante larga el conductor de un convoy de la Sociedad Hullera Española observó que una mujer caminaba por la caja de la vía. Le advirtió con los silbidos de la locomotora, pero como viera que la mujer no se apartaba, fue amainando la marcha del tren, y sin que llegara a detenerse completamente, se bajó de la máquina en marcha, corrió hacia la mujer en cuestión y de un empujón la hizo saltar de la caja de la vía, retornando de nuevo a la locomotora, a la que igualmente subió en marcha.

La mujer, a consecuencia de la caída que sufrió por el empujón del maquinista, resultó únicamente con una muñeca dislocada.

Una niña muere abrasada por agua hirviendo

Madrid, 27.—La niña de diecisiete meses de edad, María Encarnación Sardán Ramos, con domicilio en la calle de Eduardo Morales, núm. 14, ha muerto a consecuencia de las graves quemaduras sufridas. La criatura tiró de un tapete que cubría la mesa del comedor, encima de la cual su madre había depositado un recipiente con agua hirviendo, derramándose encima el líquido. Las quemaduras, de primero y segundo grado, afectaban a casi un treinta por ciento del cuerpo de la niña.

Orden sobre medidas reguladoras de los precios de vacuno

Madrid, 27.—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy una orden de la Presidencia del Gobierno por la que se modifica la de 3 de agosto de 1964, sobre medidas reguladoras de los precios de ganado vacuno.

Se determina como estímulo a la producción del tipo de ganado joven a que hace referencia el punto primero de la citada orden de 3 de agosto, por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes se abonará a los productores de aquel canal limpio a tres pesetas por kilo canal limpia del peso que hubiera resultado en el sacrificio, y a fin de que los ganaderos puedan adecuar progresivamente sus explotaciones y no se produzcan perturbaciones importantes en el actual ritmo de sacrificio.

El abono tendrá lugar para aquellos animales (añejos y terneros disollados), comprendido entre 140 y 220 kilos canal, desde 1 de diciembre de 1964 hasta el 31 de enero de 1965, desde 1 de febrero hasta 31 de mayo de 1965 la prima se abonará cuando aquel tipo de ganado dé en matanza un peso en canal comprendido entre 160 y 220 kilos, y a partir del 1 de junio de 1965 la prima se limitará al ganado joven sacrificado que por

Los ministros de Marina e Industria, a bordo del «Savannah»

Realizaron un breve crucero por la costa catalana

Barcelona, 26.—Los ministros de Marina y de Industria, acompañados de las primeras autoridades barcelonesas y representaciones diplomáticas, han realizado un breve crucero por la costa catalana a bordo del «Savannah», primer mercante propulsado por energía nuclear.

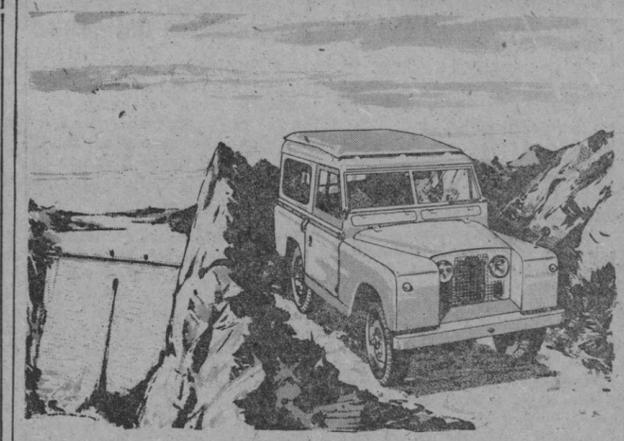
Los ministros presidieron con el ministro encargado de negocios norteamericanos en España y oficialidad del barco, la celebración del Día de Acción de Gracias con una comida que se sirvió en el salón principal de la nave. Con los señores almirante Nieto Antúnez y López Bravo, se desplazaron de Madrid el subsecretario de Obras Públicas, comisario del Plan

de Desarrollo y otras personalidades. El navío efectuó un crucero hasta la altura de Malgrat, regresando a las cuatro de la tarde. Desarrolló una velocidad de veinte nudos, lo que representa el empleo de un 75 por roo de su potencia total.

Durante el viaje les fueron mostradas a los ministros y demás personalidades las características del buque.

en cualquier caso...

si su PROBLEMA es el trabajo en zonas sin carreteras...



si su PROBLEMA es un vehiculo para todo uso...



si su PROBLEMA es llegar al lugar de producción...



si su PROBLEMA es un camino impracticable...



La SOLUCION es LAND-ROVER SANTANA

- Por su potencia
- Por su versatilidad
- Por su seguridad
- Por sus multiples aplicaciones
- Por su rendimiento

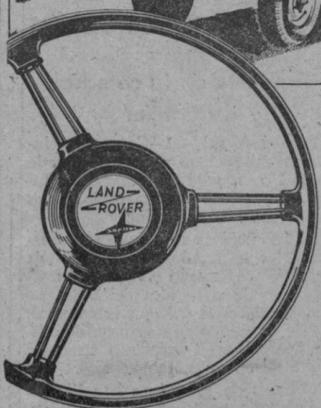
Todo trabajo, todo servicio, todo terreno

LAND-ROVER SANTANA, el vehiculo de más aplicaciones del mundo.

CONCESIONARIO PARA SEGOVIA:

J. HORCAJO S.A., Avda. Fernández Ladreda, 11 Segovia

Talleres autorizados y Subagentes en toda la provincia



La gripe es una enfermedad asesina

El hombre sigue indefenso ante los cuatro virus que la producen

La prevención contra ella y el resfriado común es muy difícil por la continua mutación de los virus

Cada 20 años, una epidemia de gran peligro; la última en 1957

POR J. R. RUIZ

No es exagerado decir que la población activa española se diezma en estas épocas avanzadas del otoño, en virtud del reposo que han de guardar los afectados por el vulgarísimo resfriado, conocido también por catarro y constipado.

Es curioso observar cómo en cada oficina, en cada Ministerio, en cada colegio o Facultad, en cada taller, faltan diariamente dos, tres, seis personas. La respuesta siempre es la misma: —Está en cama. Ha cogido un resfriado impresionante. Luego comenzamos a escuchar mé-

todos, procedimientos caseros que van desde los vestidos de abrigo hasta la botella de coñac sobre la mesita de noche y los miles de comprimidos que existen en la farmacia nacional. A pesar de todo, no hay quien nos libre a nosotros mismos de caer bajo las inevitables garras del resfriado.

te suelen venir complicaciones y es lo que se llama resfriado descendente: la tos irritativa se convierte en expectorativa; se inflaman las vías respiratorias altas por los gérmenes virulentos.

Los casos importantes hemos aprendido: el catarro es una enfermedad sin importancia, pero que puede tener complicaciones que oscilan entre la tos dura a la sinusitis, bronconeumonías, encefalitis y meningitis. En los niños hasta puede complicarse con la inflamación de los alveolos finos.

LA GRIPE PUEDE SER MORTAL

Generalmente suele confundirse el resfriado con la gripe. Son dos enfermedades distintas. Tan distintas que el resfriado, en sí, nunca puede causar la muerte, salvo complicaciones. Sin embargo, la gripe puede ser mortal.

Los virus son de cuatro clases, A, B, C y D. Existen las llamadas pandemias, que afectan a todo el mundo. Se suceden en tres ondas y suelen presentarse en períodos de 20 a 25 años. Las últimas que se conocen son las de 1889, 1918 y 1957. Luego, cada dos o tres años, existen epidemias de gripe que son las locales. La gripe de 1957 era el tipo virus A. En realidad tarda tanto en presentarse porque el virus necesita individuos propicios y como los que a han padecido ya están inmunizados, tarda esos años en encontrar sus víctimas. Se incubó la enfermedad en un período de 36 a 48 horas con escalofríos, congestión de rostro y cuello y tórax; dolor de cabeza, dorso y extremidades. La cefalea (palizas) no guarda relación con la enfermedad, sino la falta de reposo. La gripe tiene complicaciones muy graves como alteraciones del miocardio, otitis medias, accesos pulmonares hemorragias intestinales, endocarditis...

Como aseguraba el doctor Pallardo: la gripe es la excusa de los viejos pamorirse. —Hay algo que interesa mucho al hombre de la calle, ¿no es posible vacunarse contra la gripe para quedar inmunizado? —Sí, desde luego, puede vacunarse. Pero los efectos son los mismos. De todos los enfermos vacunados en 1957 con cepa de virus asiático, traída de Inglaterra, no puede encontrarse diferencia alguna entre ellos y los no vacunados. Y la causa son las continuas mutaciones de los virus. Se vacuna contra el virus A, pero luego se presenta el B; o cambia. Y claro, no hay forma de prevenir.

EL RESFRIADO Y LA GRIPE SE CONTAGIAN POR EL AIRE

—No es peligroso el resfriado y sí lo es la gripe. Los dos se contagian por la saliva de los enfermos y el aire. En los sanatorios se utilizan los rayos ultravioletas para purificar el ambiente. La verdad es que para defenderse contra estas enfermedades invernales ha de esperar uno a tenerla encima. —Entonces, tratemos de deendarnos, ¿cómo lo hacemos? —Hay que tener en cuenta que no existen unas personas más propicias que otras al resfriado, salvo que la frecuencia en cogerlos se tenga ya alergia o un estado hipercrónico muy propio. Es más fácil cuando se tiene cierta debilidad orgánica; por eso los ancianos son víctimas frecuentes y los niños. Las personas acopléticas encuentran más dificultad en curarse por los fallos en su vías respiratorias.

Para defenderse del catarro descendente son buenas las vacunas. Es claro que lo más que evitan son las posibles complicaciones. El tratamiento, ha de ser, primero, sintomático, es decir, específicos para la nariz, otro para la tos, etc. Los antibióticos pueden tener cierto carácter preventivo. Para ello se utiliza la gama globalina, de acción más inmediata y las vacunas, más retardadas. Por último, existe el tratamiento determinado de las complicaciones.

LA FARMACOEPIA Y LOS REMEDIOS CASEROS

—¿Qué específicos son los que directamente pueden combatir al resfriado? —La aspirina para la cabeza, la codeína y la penicilina o antibióticos. —¿Toda esa multitud de específicos que existen en las farmacias para combatir el resfriado, de qué están com-

—Suelen ser una mezcla de esos elementos citados.

—¿Y los tratamientos caseros del coñac, el café caliente y la ropa de abrigo?

—En realidad lo que combaten es el enfriamiento pues provocan una reacción en el organismo, es decir, entona, pero no protege contra el catarro descendente y si se abusa puede perjudicar al organismo.

Esta ha sido nuestra charla con el doctor Vecilla de las Heras en torno a esa enfermedad que nos encuentra, ahora a todos propicios por este tiempo seco y de temperaturas tan cambiantes. Amigos, la aspirina y el abrigo son buenos protectores, pero no nos fiemos demasiado. —(Europa Press.)

JULIO-BLITZ

REPUESTOS ORIGINALES TALLERES OPEL ESTACION DE ENGRASE Guzmán el Bueno, 64 Telfs. 244 16 74 - 244 50 60 MADRID

Se va a constituir una nueva Escuela de Cinematografía en España

Adscrita al Instituto Superior de Artes y Técnicas Audiovisuales

Una nueva escuela de cinematografía está en vísperas de abrir sus puertas en España, y concretamente en Madrid. Pertenece al Instituto Superior de Artes y Técnicas Audiovisuales (I. S. A. T. A.), centro oficial de la Iglesia en España, para la formación de profesionales, sacerdotes y laicos, en cine, teatro, radio y televisión.

Nos dirigimos al padre dominico Luis Fierro, delegado eclesiástico nacional de Cine y Televisión.

—¿Qué es el I. S. A. T. A.?

—Es lo que claramente expone su nombre: un centro de formación profesional en el amplio campo de la información.

—¿Quién lo dirige?

—La Comisión Episcopal Española de Cine, Radio y Televisión, que últimamente se ha fusionado con la de la Prensa para unificar en una sola comisión todos los medios de comunicación social. Ha sido consecuencia del Concilio.

—¿Qué carácter tendrán los estudios realizados en la escuela de cinematografía?

—Se están realizando las gestiones oportunas para que los diplomas profesionales otorgados por este centro tengan validez oficial.

MAS ASPIRANTES QUE PLAZAS

—¿No basaba la Escuela Oficial de Cinematografía para la formación de los profesionales de nuestro cine?

—pregunto.

—No, porque siempre hay más aspirantes que plazas de alumnos en la Escuela.

—¿No cree que es mejor poco y bueno...?

—El refrán, en este caso, no vale. Lo que nos interesa es capacitar profesionales para que compitan entre sí y sobresalgan los mejores.

—Como la experiencia ajena ha de servir de algo, ¿qué aportará la Escuela de Cinematografía del I. S. A. T. A. respecto de la Escuela Oficial?

La Escuela Oficial cuenta con buenos equipos para la enseñanza. La Escuela del I. S. A. T. A. lo único que pretende es formar profesionales capaces y responsables. No trata de crear rivalidades.

La Escuela de Cinematografía del I. S. A. T. A., como todos los demás cursos del Instituto, tiene como particularidad el estudio de la doctrina dogmática, moral y social de la Iglesia, además, en este caso, de una formación cinematográfica sólida y amplia como es lógico.

El padre Fierro no puede precisar fechas, pero nos asegura que aquellos

que esperan ingresar en la Escuela de Cinematografía no tendrán ya que esperar mucho.

UN CANAL PROPIO DE TELEVISION

Por último, nos adelantamos una noticia de interés televisivo. Al igual que existe la C. O. P. E., red de emisoras de la Iglesia, se proyecta la instalación de un canal de televisión propio. Un proyecto que no está sólo en el papel. —(De «Ya».)

PROGRAMAS para MANANA

SOBREMESA: 1,00, Avance de tele. diario, 1,03, Documento, 2,00, Sonría, por favor, 2,50, En antena, el teatro, 3,00, Telediario, 3,20, Fin de semana, 3,40, Edición especial, 4,00, Sesión de tarde.

TARDE: 5,45, Sólo para menores, 6,00, Nuestro amigo el libro, 6,30, Don Gato.

NOCHE: 7,00, Teatro para jóvenes, 8,00, La aventura de la música, 8,30, Campeones, 8,50, Dibujos animados, 9,00, La escuela de los maridos, 9,30, Telecrónica, 9,45, Telediario, 10,00, El programa de mañana, 10,03, Dick van Dike, 10,30, Sábado 64, 12,00, Confidencias, 12,30, Telediario, avance de programas, despedida y cierre.

TV IBERIA

Muchas facilidades para su compra Asistencia técnica garantizada GARCIA & SAN FRUTOS, S. L. Avda. Fdez. Ladreda 6. T. 26-12

«La Iglesia siempre, pero de modo especial con ocasión de la jornada mundial «Día del Emigrante», levanta su voz para iluminar y calentar los sombríos caminos de la emigración.» (Mons. Antonio Riberi)

HERNIADOS

Si su HERNIA fue operada y se ha reproducido, o si en el caso concreto de usted su médico no le aconseja la operación, podrá contener su HERNIA CON UN APARATO ENARTRODIAL FARRE.

Aparatos para EVENTRACIONES, ESTOMAGO CAIDO Y RISON MOVIBLE. Corsés para DESVIACIONES DE COLUMNA VERTEBRAL. Todos nuestros aparatos los construimos especialmente para cada caso, bajo prescripción facultativa.

Visita en SEGOVIA, el día 3 de diciembre (primer jueves de mes), de diez a dos en el Hotel Comercio Europeo, bajo prescripción del doctor don Eugenio Manzanares.

GABINETE ORTOPEDICO FARRE - FUNDADO EN 1897 Calle Marqués de Vadeiglesias, número 5, MADRID (4). — C. P. S. 359

NOTA.—Estas visitas las hacemos todos los primeros jueves de mes.

¡YA ESTA AQUI SU O-N-D-I-I-E 65!



El coche que Vd. necesita para su vida social. Y, como elemento de trabajo, un auxiliar de valor inapreciable.

O-N-D-I-I-E 65

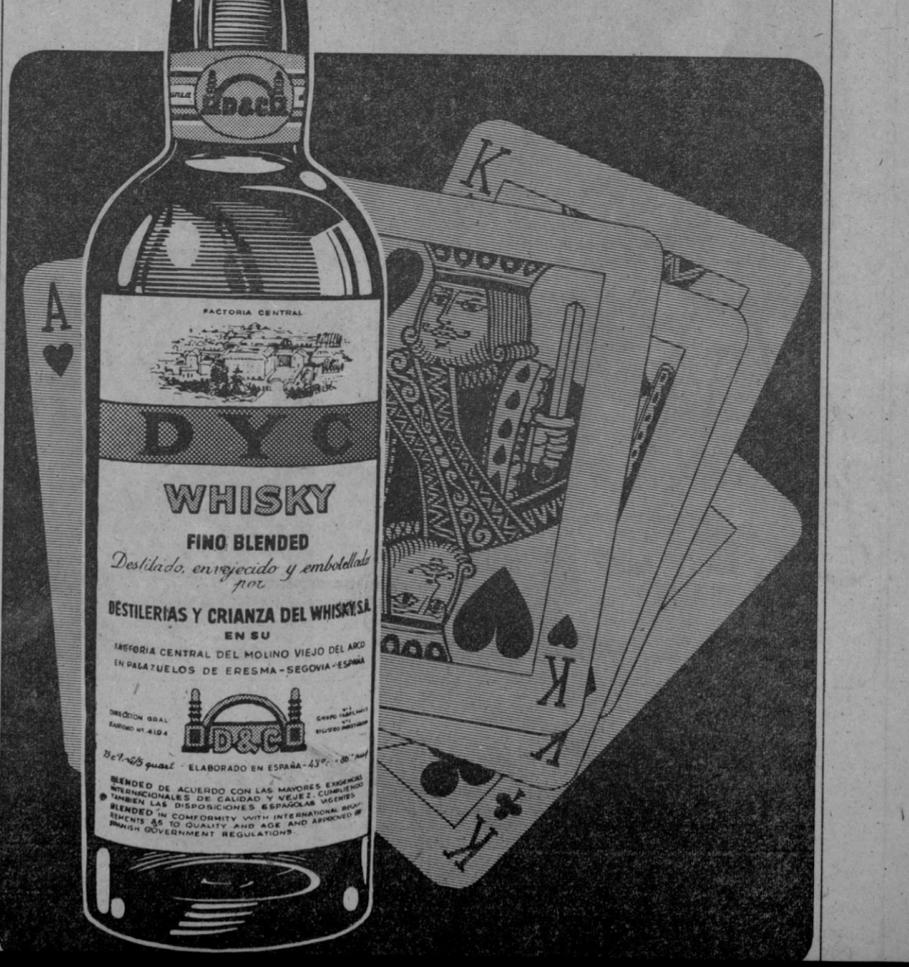
técnicamente perfecto y con los detalles que caracterizan a un modelo de gran lujo.



Vea en los Concesionarios y Agentes RENAULT, los MODELOS 65 e infórmese de las condiciones de pago que facilita diac, Organismo de Crédito Oficial de RENAULT.

AUTO INDUSTRIAS MARTIN Fernández Ladreda, 31 SEGOVIA

Beba whisky **DYC** y siempre saldrá ganando



Candidaturas para las vacantes de García Sanchiz y Casares en la Academia Española

Los propuestos son don Martín Riquer y don Luis Ceballos

Madrid, 26.—La Real Academia Española celebró sesión ordinaria en la que la Secretaría dio cuenta de las candidaturas propuestas para las vacantes de don Federico García Sanchiz y don Julio Casares.

Para ambas vacantes han sido propuestas las candidaturas de don Martín Riquer de Móra, conde de Casa Dávila, catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Barcelona, historiador de Literatura de la lengua castellana y catalana, y don Luis Ceballos y Fernández de Córdoba, académico de la Real de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales, respectivamente.

La votación de estas candidaturas se celebrará el día 3 del próximo mes de diciembre.

Después de la sesión ordinaria de la Corporación, se reunió la Comisión que, en representación de la Academia Española, asistirá al IV Congreso de Academias de la Lengua Española que se celebrará en Buenos Aires del 30 de este mes al 10 de diciembre. Forman la Comisión de académicos: don Dámaso Alonso, el duque de la Torre; don Julio Palacios, don Rafael Lapesa, don Joaquín Calvo Sotelo y don Samuel Gili Gaya.

A la pregunta del redactor de «Cifra» sobre qué trascendencia tendría este Congreso?, contestaron don Dámaso Alonso y don Julio Palacios:

Guía médica

Odontólogos y Clínicas

Clínica Quirúrgica de Nuestra Señora del Rosario

E. FERNANDEZ DIVAR

Cirugía general Rayos X

Consulta diaria de 12 a 2

Infanta Isabel, 12 Teléfono 18-25

MARCELINO DE ANDRES CUADRADO

Ex-interno de la Casa de Salud Valdecilla por Oposición

Traumatología y Ortopedia

Gimnasio de rehabilitación funcional y masaje eléctrico, Reumatología.

Tratamiento de varices.

Consulta diaria: Paseo Ezequiel González, 19, entresuelo

TOMAS ROLDAN

Corazón y aparato circulatorio

Consulta en la Clínica del Dr. Gila

San Francisco, 23, Segovia

Consulta de 12 a 2, todos los sábados

STANLEYVILLE, ocupada en parte otra vez por los rebeldes congoleños

(Viene en la página 8)

Inquietos sucesos de la capital rebelde del Congo.

Adrien de Smypper, de veintinueve años de edad, antiguo empleado del hotel Victoria, de Stanleyville, donde habían sido recibidos más de doscientos rehenes, se hallaba sentado en un banco del aeropuerto, sólo con su hija, cuando los reyes Balduino y Fabiola, que habían acudido a recibir a los refugiados, pasaron ante él.

De Smyppers contó cómo vio a su mujer mantenerse en pie con su hija Nellie en los brazos, mientras que los demás se lanzaban al suelo. La joven comenzó a correr y un disparo le alcanzó en el pecho, cayéndole la niña de los brazos. Quedó tendida, falleciendo ante los ojos de su marido.

En este momento llegaron los paracaidistas belgas, ahuyentando a los rebeldes.

Después de consolar al desventurado joven, los reyes (Fabiola llevaba lágrimas en los ojos) abandonaron el aeropuerto.—Efe.

«L'EXPRESS», de París, multado con 6.000 pesetas

Por publicar artículos en relación con la O. A. S.

París, 26.—Una multa de quinientos francos (unas seis mil pesetas) ha sido impuesta al director del semanario «L'Express» por haber publicado unos artículos en los que hacía referencia a la orden de detención cursada por el ministro francés del Interior, Roger Frey, contra el dirigente de la O. A. S. coronel Argoud, según informa el «New York Herald Tribune» en su edición europea.

Jean Jacques Servan-Schreiber, director de «L'Express», ha sido acusado de publicar con mala fe unos artículos susceptibles de alterar el orden público. En dichos artículos, el semanario hacía alusión a un intercambio de cartas entre Roger Frey y los Servicios Secretos Franceses para la detención del coronel Argoud en Munich, el año pasado. Argoud fue secuestrado en Munich y encontrado en el interior de una furgoneta en París, después de haber sido duramente golpeado.—Efe.

PROTESTAS AFRICANAS Y COMUNISTAS

El Cairo, 26.—Se han realizado manifestaciones de protesta por el aterrizaje de paracaidistas en el Congo, habiendo sido atacada por los manifestantes la Embajada de los Estados Unidos y destruidos coches aparcaados frente a la misma.

Los países africanos y comunistas en general continúan mostrando su protesta por el aterrizaje de los paracaidistas belgas en Stanleyville.—Efe.

LOS COMUNISTAS ITALIANOS DEFIENDEN A LOS ASESINOS

Roma, 26.—Los artículos que hoy publican los diarios comunistas «L'Unità» y «Paese Sera», y también el socialista «Avanti!», defienden a los asesinos responsables de la gran tragedia de Stanleyville, al mismo tiempo que califican de criminal la intervención de los paracaidistas en el Congo para liberar a los prisioneros.

Una vez más, como ya es norma y costumbre, los partidos de extrema izquierda aprovechan estos acontecimientos mundiales que conmueven a los pueblos del mundo entero para enarbolar la bandera de sus intereses y lanzar sus ataques contra todo lo que pueda significar orden y justicia, sin duda alguna por no ignorar que allí donde reina la anarquía y el desorden es campo abonado para sus actividades.—Efe.

LA EMBAJADA NORTEAMERICANA EN EL CAIRO, ASALTADA

El Cairo, 26.—Se han realizado manifestaciones de protesta por el aterrizaje de paracaidistas en el Congo, habiendo sido atacada por los manifestantes la Embajada de los Estados Unidos y destruidos coches aparcaados frente a la misma. Los manifestantes destruyeron las ventanas del edificio de la Embajada y prendieron fuego a la biblioteca del Servicio de Información norteamericano.

Un funcionario de la Embajada declaró que habían solicitado protección urgente de la Policía. Un periodista que llamó por teléfono a la Embajada fue encargado por el empleado de la centralilla de que dies, aviso a la Policía, al tiempo que indicaba que la Embajada era asaltada por los manifestantes.—Efe.

OTRO RELATO ESPELUZNANTE

Leopoldville, 27.—El médico belga Jean Degotte, que ha pasado treinta años en el Congo, ha hecho a la agencia AFP el siguiente relato:

«Vinieron a detenerme por la noche, diciendo que iban a matarme. Yo les dije que era muy conocido en el país, y al comprobarlo, se contentaron con encerrarme y me golpearon a continuación en la cabeza y en el pecho. Sangré abundantemente. Fue testigo de la muerte del reverendo Tucker. Tuvo una agonia de media hora. En cuanto a los asesinatos de negros ha sido algo increíble. Para matar al prefecto provincial, Manbaya, los rebeldes, primero, le coraron las orejas, luego le desgarraron la mejilla y, más tarde, le cortaron brazos y pies antes de rematarlo.»

Las víctimas europeas de Paulis fueron asesinadas a garrotazos y con cascotes de botellas.

LOS MERCENARIOS SE PREPARAN AL ATAQUE

Stanleyville, 26.—El comandante Hoare, jefe de los mercenarios que operan en la zona de Stanleyville, a quien llaman «Mike el Loco», declaró que espera cruzar mañana el río Congo con sus hombres e iniciar una serie de operaciones contra las fuerzas rebeldes que quedan.

Los mercenarios descansaron esta noche, en previsión de la operación de cruzar mañana el río para atacar a los rebeldes que aún resisten en el centro de la ciudad. Incluso proyectan atacar un campamento de rebeldes situado en la otra orilla.

En los planes de Hoare entra el atacar en una zona de 20 a 30 millas aguas abajo del río, donde unos 40 belgas están todavía aislados.

Cuando le trajeron al comandante un coche de brillantes colores, adornado con cuernos de conchas, dijo: «Esto se parece a Soumialot», refiriéndose a Gaston Soumialot, ministro de Defensa de la «República Popular del Congo». Hoare manifestó que él creía que los jefes de los rebeldes, incluido Soumialot, habían abandonado ya la zona, y «yo creo—dijo—que alguno de ellos ha abandonado ya el país.»

LOS INSURGENTES, HOSTIGADOS DESDE EL AIRE

Varios aviones facilitados por la R. A. F. realizaron vuelos transportando más medicinas y alimentos. La operación fue apoyada por bombarderos B-26 y por cazas T-28, que castigaron a los insurgentes en constantes ataques.

Ayer algunos aviones fueron hostigados cuando provocaban a la evacuación de los rehenes con destino a Leopoldville.

Seis cadáveres yacen todavía junto a la pista de aterrizaje. Un italiano fue encontrado cerca de la jungla con heridas producidas por lanzas, y fue curado por un oficial de la R. A. F.

COMENZARON LAS MANIOBRAS «Hispania I», en aguas de Cádiz

A bordo del «Villa de Bilbao».—Poco después de las seis de la mañana comenzaron a salir del puerto de Cádiz unidades y escuadrillas.

Seis corbetas fueron las primeras en hacerse a la mar en la operación «Hispania I», que se desarrollará en aguas del golfo de Cádiz, estrecho de Gibraltar y mar de Alborán hasta el próximo 2 de diciembre.

Escuadrillas de fragatas rápidas salieron del puerto por el canal libre. Se dedicaron a recorrer la zona en busca de los submarinos enemigos, en tanto que abandonaba el puerto el convoy formado por el grupo de transportes y la unidad de abastecimientos. Fueron ayudadas en su misión por dos aviones Neptune de las fuerzas americanas de Rota, equipados para la lucha antisubmarina.

El submarino naranja no hizo, por el momento, su aparición. Por el contrario, la primera alarma aérea llegó a las once de la mañana. Dos aviones aparecidos por babor, que accionaron el convoy en varias pasadas, obligaron a tocar a primer zafarrancho. Tanto en esta ocasión como a las cuatro de la tarde, en que se repitió el ataque, se simuló a bordo del «Villa de Bilbao» un impacto y un incendio, que pusieron en marcha todo el mecanismo de seguridad interior. Por el momento no hubo más incidentes. Únicamente una avería en el radar de la fragata rápida «Audaz», que obligó a ésta a acercarse a la fragata «Linares» para recibir pieza nueva, lo que dio lugar a una maniobra sumamente espectacular.—Cifra.

CORTINA PROTECTORA

A las once de la mañana quedó formada la cortina protectora en torno al convoy, que emprendió rumbo al Estrecho, manteniéndose este rumbo hasta llegar a cabo Espartel, desde donde volvió rumbo a cabo San Vicente. El convoy se movió, pues, por aguas del golfo de Cádiz próximas al estrecho de Gibraltar.

Dos de los quintillizos (sólo cuatro viven ya) parisinos empeoran

París, 26.—Persisten las esperanzas de poder conservar con vida a dos de los cuatro mellizos que aún sobreviven, mientras que el estado de dos ha empeorado, según un boletín médico publicado por el Ministerio de Sanidad. La respiración de los dos niños ha mejorado, mientras que las dos niñas siguen sufriendo trastornos respiratorios. Los cuatro padecen ictericia, normal en los recién nacidos, añade el boletín.

Monique, la que nació en tercer lugar, tiene paralizaciones respiratorias que han hecho necesaria la aplicación de la máscara de oxígeno. El estado de su hermana Catherine se ha visto afectado igualmente por irregularidades respiratorias durante la noche, añade el comunicado médico.

Thierry, el nacido en segundo lugar, ha superado sus dificultades pulmonares y su estado parece haber mejorado. Dominique, nacida en cuarto lugar, ha mejorado ligeramente después de que los médicos expresaban graves temores por su vida.

El último de los cinco, Jean Luc, falleció el martes por la noche.—Efe.

Teléfonos de urgencia

| | |
|------------------------------|------|
| Bomberos | 2124 |
| Casa de Socorro | 2427 |
| Policlínica «18 Julio» | 3495 |
| Policia | 2087 |
| Guardia Civil | 2051 |
| Cruz Roja | 1430 |

Taxis

| | |
|--------------------|------|
| Azoguevo | 3063 |
| Plaza Franco | 3062 |
| San José | 3386 |

MEJOR QUE LA REALIDAD
Distribuidor exclusivo
CASA SOLERA



—Si quiere hacer una foto de su novia en este coche puede hacerla. Son cincuenta pesetas...

Sin objeciones...
Suprema distinción
JOYERIA ATALAYA
Fernández Ladreda, 12. Teléfono 2828

REPONGA «ASEGURANDO» BENEFICIOS



con la ponedora
H&N campeona del rendimiento en granja

DISTRIBUIDOR PARA ESPAÑA Y PORTUGAL. PENINSULAR AVICOLA S A Juan Bravo, 55 - MADRID

IVAPINOS AVDA. GENERAL FRANCO, 13 VALLADOLID

siempre joven con
Loden

SUPER-LIGERO
CALIENTE
IMPERMEABLE

EXIJA ESTA ETIQUETA

Loden
IMPERLAN
bycsa

De venta en:
German Elias
SEGOVIA

Cine y Teatro

Las líneas aéreas van a producir películas propias

Se han duplicado los pasajeros en las líneas con pantalla a bordo

Junto al billete, cada viajero recibirá el programa de la proyección

No parece exagerado asegurar que lo primero que maravilla al viajero que por vez primera toma un avión de línea suele ser las diversas atenciones que recibe, en fuerte contraste con la indiferencia con que es tratado en sus viajes por ferrocarril. El nombre del pasajero es cuidadosamente anotado y si se retrasa en presentarse a bordo, es advertido de que debe abrocharse el cinturón de seguridad. Más adelante se le comunica a qué altura vuela, qué tiempo hace y las ciudades que puede ver a su paso.

Pero las atenciones no terminan aquí: usted puede mascar chicle para evitar los nervios del descanso, leer revistas presentadas por una encantadora azafata y al término de su viaje, por el altavoz del avión la compañía le agradecerá que haya escogido su servicio.

CINE A BORDO

Ahora las mayores compañías de líneas aéreas americanas están estudiando seriamente la posibilidad de crear una productora especial de películas para ser proyectadas durante el vuelo normal de sus líneas.

No es nuevo eso. Ya hace algún tiempo que algunas compañías aéreas han venido proyectando películas. Sin embargo, ahora de lo que se trata es de que estas películas sean especialmente realizadas para su proyección en aviones y que sean de estreno. Algunas de las películas que podían verse durante esos trayectos aéreos ya podían conocerse por su proyección corriente en salas de espectáculos.

Lo que ha movido a las compañías a estudiar de enidamiento el tema ha sido el hecho de que en los últimos años se proyectaron películas de estreno y ello supuso un incremento notable de pasajeros. En algunas líneas hasta el doble. La TWA, que fue una de las primeras en incluir el cine en sus servicios afirma que el incremento de pasajeros se debe, sin duda alguna, al cine que pueden ver éstos durante su viaje. El ejemplo ha sido imitado por la American Airlines y la Continental y ahora se disponen a realizarlo la Eastern, la Panam y la United.

Esto significa que ahora las compañías aéreas podían unirse para que las películas fuesen realizadas especialmente para su uso. La idea se le ha ocurrido a la Air Transport Association of America.

Se quiere, pues, montar una productora que pueda contar con medios propios y artistas y realizar sus películas los recursos propios. Luego se repartirán distribuidas a todas las líneas aéreas que integran el circuito.

Ya se han redactado las normas que habrán de guardar todas estas compañías y es muy probable que en los próximos meses del año próximo los pasajeros de avión, además de recibir chicle y revistas de la compañía aérea, puedan aprovechar su viaje para ver una película en estreno y especialmente para este pasaje. Estas películas se proyectarían sólo por unas semanas y, por tanto, los programas serían muy variados.

Uno de los acuerdos tomados es que cada compañía habría de tener su propio programa el pasajero, jun-

to al billete o impreso del mismo, podría tener el programa de la película con todos los datos sobre la misma: director, artistas, etc. Por ejemplo, en la línea de Los Angeles-Chicago tiene esta semana en su trayecto «Besime story», mientras que en la línea Chicago-New York se proyecta «The carphaggers».—(Europa Press).

John R. RWITZ

Dificultades aduaneras para los animales de «La Biblia»

Como.—Nueve vagones han sido detenidos en la aduana suiza antes de entrar en Italia. A bordo de ellos viajaban 200 animales, protagonistas de la película «La Biblia». La enorme dificultad de alimentar a los animales ha hecho que los funcionarios de la aduana aceleraran los trámites y los animales, que provenían del parque zoológico de Dusseldorf, pudieran seguir su camino hacia Roma. En los nueve vagones se encontraban hipopótamos, cebras, serpientes de pitón, panteras negras, leones, gorilas, leopardos, cocodrilos, águilas, etc.

La película está ahora llegando al pasaje del diluvio y ya ha comenzado a edificarse la Torre de Babel, que será la más alta del mundo.

PEQUEÑA PANTALLA

PELIGRO EN LA IMPROVISACION

Entre los varios peligros que tiene la televisión—pronunciación, gestos, olvidos, dudas, etc.—, existe también el de la improvisación en las revistas que de vez en vez se realizan sin preparación alguna. En esos casos, por los locutores que deambulan por las calles con su micrófono suelen hacer preguntas insulsas y hasta confusas, que originan situaciones extrañas, risibles a veces, que nada dicen en favor del programa.

Hay que cuidar, por lo tanto, esos reportajes filmados que contienen preguntas dirigidas al primer transeúnte que cruza ante la cámara.

«LOS BULBOS»

Tres jornadas ha dedicado Narciso Ibáñez Serrador, en el espacio «Mañana puede ser verdad», a «Los bulbos», con guión y dirección propios. No tenemos que repetir aquí que consideramos a Ibáñez Serrador como un hombre de gran valía, y lo ha demostrado una vez más con este «serial». Ciertamente es un hombre realista—de ello se le ha tachado—para algunas exposiciones, y también cierto es que el final de la «trilogía» desilusiona un poco de momento, pero toda la obra estuvo muy bien realizada, contando con una interpretación realmente excepcional por parte de Narciso Ibáñez Serrador. El resto del reparto también estuvo muy digno, y vimos a Larrañaga más expresivo que en otras ocasiones. La buena labor de dirección se hizo notar, desde luego.

LAMENTABLE

Este calificativo nos merece la presentación en «Sábado 64» de «El cantor de México». Lamentable el argumento, lamentable la interpretación, y solamente cuando cerrábamos los ojos para escuchar a Luis Mariño, recuperábamos un poquito del tiempo presenciado este espacio ante la pequeña pantalla. Pero bien poca cosa es esto para un programa de hora y media.

SOBRESALIENTE

La noche del sábado, sin embargo, tuvo un remate felicísimo. Jaime de Armiñán, que siempre sabe lo que se hace, presentó un buen guión de sus «Confidencias»; un guión de los que se señalan con el dedo, de los que quizá hagan un poquito de daño; pero un guión bien pensado y escrito, que tuvo unos magníficos intérpretes en Nuria Torray, Margot Cottens, Amparo Baró, Dinek Zarakoska y Vicente Sangiovanni.

UN EXITO

Televisión Española se anotó un claro éxito con la presentación del reportaje titulado «Recordando a Kennedy». Los telespectadores estuvieron pendientes de la pantalla, y quedaron muy satisfechos.

¿QUIEN ES QUIEN?

Bueno sería que los concursos que se presentan en televisión se preparen y estudien debidamente para que sean adecuados a este medio. Porque lo que pasa la fecha se vienen ofrecien-

do tienen más aire radiofónico que televisivo.

SE SUPERO

Con éxito se superó la prueba por la que tuvo que pasar Gustavo Pérez Puig para presentar «Cuatro corazones con freno y marcha atrás». A las naturales dificultades de las obras de Jardiel Poncela, siempre hay que añadir lo extensísimo de los repartos, lo cual, en televisión, siempre es un punto muy digno de tener en cuenta, sobre todo para distintos momentos de la realización.

REVISTA PARA LA MUJER

Una cuestión interesante en este espacio es la de cuidar convenientemente la actuación de los locutores y locutoras, cuando las lecturas de los comentarios a las imágenes han de hacerse simultáneamente. Se viene apreciando cierta inseguridad e incluso sosegar en las voces femeninas... y escasa originalidad en algunos comentarios.

EFFECTO

Efecto un tanto extraño causa escuchar los comentarios que el jurado de «La unión hace la fuerza» realiza en ocasiones, como pasó en el martes último ante la duda que surgió a una de las preguntas hechas al equipo de Las Palmas. Da la sensación de que el mismo jurado no se pone de acuerdo fácilmente, lo que podría inducir a los concursantes a caer en una desconfianza que pudiera ser peligrosa.

ANGUSTIA

El film de la serie «Carava», que se ofreció el miércoles, de dejan a uno totalmente destrozado. Cada escena incrementa la angustia creada por la anterior, y son de esas películas que en vez de entretener sirven para desazonar.

LENORMAND

Las obras de Lenormand son difíciles. El dramaturgo francés ahonda en la psicología de los personajes, en lo más profundo de su mundo interior, y desde allí inicia la marcha para el desarrollo de la trama de su obra. Pero ocurre que su teatro, en líneas generales, no es de mucha acción, y así no resulta muy adecuado para ser televisado. «El tiempo es un sueño» que el miércoles ofreció Pedro Amalio López, es una de sus mejores obras, pero la extensión de los diálogos, los

El irascible genio del «genio» Orson Welles

En cinco semanas de rodaje ha despedido ya a 41 personas

«Campanas de media noche», es el título de una película que actualmente se rueda en Madrid con toda clase de misterio y precauciones no sólo por la categoría de las estrellas que en ella participan—Jeanne Moreau, Marina Vlady, Keit Baxter, Margaret Rutherford y sir John Gielgud—sino también por el hombre que la dirige, una especie de monstruo sagrado del cine, de dictador de los platós y genio entre los genios. Su nombre, Orson Welles.

Esta producción basada en la historia de varios personajes shakespearianos como Falstaff, Ricardo III, Enrique IV y algún que otro de «Las alegres comadres de Winsor», pretende ser nada menos que la obra cumbre de Orson Welles, según ha declarado él mismo y para ello nada mejor que aislar el trabajo de todo elemento extraño de una manera drástica y disciplinaria aunque para ello tenga que desprenderse, tenga que despedir sin más a todos aquellos que aún formando parte de su equipo no secundan de una manera tajante las órdenes del «genio».

LOS DERECHOS DE PRENSA, AL EXTRANJERO

Orson Welles no es sólo mago de la cinematografía, sino también de las finanzas. Lo primero que ha hecho antes de comenzar el rodaje de su película —en la que también es actor— ha sido vender en exclusiva todos los derechos de prensa a una agencia francesa, la agencia «Magnum». Nadie más que estos reporteros pueden realizar información no sólo del rodaje sino también de las estrellas que en él intervienen. Olímpicamente el señor Welles ha despreciado a la prensa madrileña en favor de sus exclusivos intereses.

Pero aún hay más. En el poco tiempo que la película lleva rodándose, Orson Welles ha despedido a cuarenta y una persona entre actores, técnicos, y hasta jefes de producción.

Esto que puede resultar extraño, es una realidad que la copa de un pino o como la voluminosa humanidad física del exigente director. Ciertamente noble es reconocer que Or-

son Welles habrá tenido sus motivos, motivos que para otros no suelen tener demasiada importancia pero que para él son capitales, ya que cuida hasta el extremo del detalle de sus producciones donde siempre, él lo ha dicho, radican los éxitos de sus películas.

A la calle por peinarse

Un botón de muestra de estas medidas que pueden parecer arbitrarias fue la expulsión del actor español Adriano Domínguez. Como me lo contaron lo cuento, sin añadir ni quitar nada. Habíase terminado de rodar una secuencia sobre una violenta batalla, secuencia que había exigido el máximo esfuerzo en los actores que en ella intervinieron. Finalizada esta toma se dieron unos minutos de descanso para reanudar el rodaje seguidamente. Pero cual no sería la sorpresa de Orson Welles al ver que entró aquel «ejército» que terminaba de librar una batalla había un soldado todo acicalado y peinadito; era Adriano Domínguez.

—¡Es señor, qué hace aquí?—gritó fuera de sí Orson Welles.—¡Fuera, fuera!

Hay que reconocer que en este caso el ilustrado director llevaba toda la razón.

La película lleva rodándose ya cinco semanas y aún queda trabajo para ocho semanas más, por el momento.

Esperamos que con todos los incidentes las «Campanas de media noche» puedan oírse en el mundo entero.—(Europa Press).

Jaime PANAFIEL

EL TEATRO EN MADRID

«La condesa Laurel», de Calvo Sotelo y «Cocó», de Marcel Mithois, en versión de «Tono»

La revista «El barbero de Melilla» e inauguración de la temporada lírica en la Zarzuela

Beatriz: «La condesa Laurel», de Joaquín Calvo Sotelo

Probablemente sea Calvo Sotelo el autor actual que menos se repite a sí mismo. Dentro de su corrección, esmero y pulcritud, cultiva, con singular acierto, las más distintas modalidades escénicas, desde el drama profundo a la farsa intrascendente. «La condesa Laurel», o sea, la vindicta que se quiere casar, de la canción infantil es una divertidísima comedieta que provoca una risa franca, sana y permanente y que se hace merecedora de los aplausos del público. En su estreno no fueron regateados ni para el autor, ni para el director, Cayetano Luca de Tena, ni para la compañía, que realizó una notable labor de conjunto, con nota sobresaliente para Carmen Bernardes y Rafael Alonso. Calvo Sotelo no se ha propuesto otra cosa que entretener, noble objetivo y lo ha logrado con su indiscutible talento de autor que sabe construir con acierto y dialogar con ingenio.

Valle-Inclán: «Coco», de Marcel Mithois, en versión de «Tono»

Sin conocer el original, se advierte que el autor francés y el traductor español participan al cincuenta por ciento en el éxito obtenido, porque, indudablemente, si Mithois creó las caricaturas y las colocó en situaciones, «Tono» las animó con un verbo regocijante. También en este disparate cómico, en el que todo lo absurdo, inverosímil y burlesco tienen su justo sitio, se toma a broma el conflicto de la viuda que desea contraer sucesivos matrimonios. Pero la conciencia de asunto e incluso de tiempo, ya que ambas obras se han estrenado en días sucesivos, por pura casualidad, sirve para resaltar la personalidad de sus respectivos autores y para poner de manifiesto la variedad de sus ingenios. Todo se hace y se dice en tono de «Cocó», esto es, en tono de Conchita Montes, que encarna a la protagonista con esa riqueza de maticos, sugerencias y delicadezas que dan siempre a su trabajo la más alta calidad artística. También es altamente meritoria la dirección de Fernando Fernán Gómez. Para ambos, así como para el autor, el adaptador y la compañía, hubo abundantes ovaciones del auditorio, en agradecimiento al buen rato que «Coco» les hizo pasar.

La Latina: «El barbero de Melilla», de Camilo Murillo y Jiménez y maestro Laurentis.

Una revista más, con la que inaugura su nueva temporada el popular teatro de la Plaza de la Cebada. El libreto está escrito expresamente para que el compositor pueda abordar toda clase de ritmos, desde los castizos a los más modernos, y para que las principales figuras —las «vedettes» Lina Morgan, Finita Ruffet y Marijita Rius, y los caricatos Antonio Casal, Juanito Navarro y Manolito Díaz—luzcan sus habilidades revisteriles y alcancen todos el unánime y alborozado aplauso de la sala.

Zarzuela: «Antología de la Tenadilla», de Cristóbal Halffter, y «La vida breve», de Manuel de Falla

Con el mismo programa que días antes se había dado en los Festivales de Málaga, inauguró el teatro de la Zarzuela su temporada lírica. La antología está basada en dos tonadillas, a sólo y a dúo y con la intervención de coro y de «ballet». Sonaron fuertes aplausos en honor de Cristóbal Halffter, como autor y director de la orquesta y de las sopranos María Trivió y Carmen Ramírez. Monserrat Caballé fue la intérprete ideal de «La vida breve», que requiere una cantante de excepcionales condiciones y también Odón Alonso, que verdaderamente conoce y siente la

Versión musical de «ADIOS, MR. CHIPS»

Hollywood.—En 1939, Robert Dornat obtuvo un «Oscar», por su papel de Mr. Chips. Ahora el director de la Metro Goldwyn Mayer ha dicho que se va a hacer la reproducción musical por el célebre Dory Previn, que obtuvo tres oscars por «Porgy and Bess», «Gigi» e «Imma la dulce». Se reestrenará en Londres en 1965.

conceptos profundos y el tema nada sencillo, hicieron la obra discursiva, lenta. Nos parece que la pequeña pantalla exige un ritmo más vivo, y sólo en obras de corta duración puede ensayarse con éxito un teatro que tiene más bien aires de espectáculo de cámara y ensayo.

CYRANO

Di. inción a una gran actriz
Con motivo de las cien representaciones de «Maria Reyes», de Quintero y León, en el Eslava, el presidente de la Sociedad de Autores, don Joaquín Calvo Sotelo, impuso el lazo de Dama de Isabel la Católica a Nati Mistral.—(Argos).

D. FRESNO RICO

Una película sobre la vida de Greta Garbo

Será protagonizada por Silvana Mangano

Roma, 26.—Un film sobre la vida de Greta Garbo será realizado por el productor italiano Dino de Laurentis. Interpretará el papel de la gran actriz sueca la esposa del productor, Silvana Mangano. La película constituirá una biografía de la Garbo desde los tiempos en que era totalmente desconocida en Suecia hasta la consecución de sus mayores éxitos en Hollywood.

Película sobre los mártires de UGANDA

Pretoria.—Los últimos santos canonizados por la Iglesia han sido los Mártires de Uganda, muertos hace cien años. Cornell Wilde, que está rodando en Sudáfrica «La prenda munda», ha declarado que acaba de adquirir los derechos para el cine, del libro sobre estos santos de Uganda, escrito por el reverendo Howell, de los Padres Blancos.

Ha muerto Aldo Silvani

Milán.—Uno de los más conocidos actores de teatro y cine italianos, Aldo Silvani, acaba de morir a los 73 años. Ha estado unos 40 días hospitalizado tras una repentina enfermedad que le sobrevino mientras hacía para televisión «Coriolano». Silvani era licenciado en Derecho e intervino en más de 130 películas. Entre éstas figuran: «Ben-Hur», «Las noches de Cabiria», «La Strada», «Nosotros los pecadores». En los últimos tiempos, Silvani estaba dedicado a la televisión donde había interpretado numerosos telefilms.

La teología se ocupa del cine

Roma.—El periódico de la Ciudad del Vaticano «L'Osservatore Romano» ha dedicado una página entera a comentar al último decreto de la Iglesia («Inter Mirifica») en su relación con el cine. «Esta página quiere ser —afirma— la primera tentativa de comentario sobre los problemas del espectáculo. Es probable que más adelante volvamos sobre este importante tema». Contiene artículos sobre «Aspectos teológicos del cine»; «El Centro de Estudios Cinematográficos»; «Aspectos morales del cine»; «Aspectos pastorales del cine», etc.

Bromas y Veras T. V.

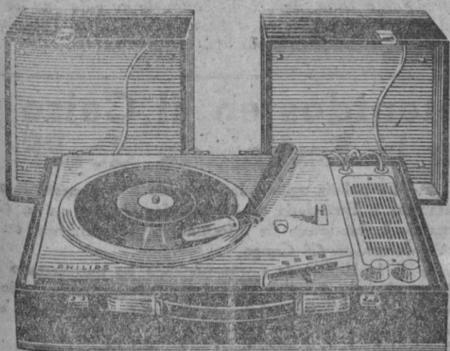
El arte del triunfo es el arte de hacer de nuestra vida una obra maestra.

Perfumería T. Velasco

Vendedor oficial KODAK

Compre mañana su material fotográfico para el domingo.

Tocadiscos estereofónico



FANTASIA MUSICAL PHILIPS 1965

Distribuidor exclusivo:

GALERIAS Sta. COLUMBA

A primeros de año comenzarán en Madrid las transmisiones experimentales del segundo programa de TVE

A continuación se instalarán emisoras de UHF en Barcelona, Zaragoza y otras capitales

Por nuestro terreno montañoso se han cubierto ya las frecuencias de los canales dos al once y es necesario utilizar para el segundo programa la UHF

La Dirección General de Radiodifusión y Televisión ha hecho pública la siguiente nota sobre el segundo programa de TVE:

«La Dirección General de Radiodifusión y Televisión, con objeto de disipar la confusión creada por la aparición en la Prensa de anuncios e informaciones que puedan desorientar al público en relación con la iniciación

1.ª Televisión Española está llevando a cabo las instalaciones necesarias para ofrecer a los telespectadores la posibilidad de sintonizar un segundo programa que se radiará simultáneamente con el actual. Ello permitirá a cada espectador elegir el que más le agrade, y a Televisión Española ampliar los espacios culturales y, en general, formativos.

Necesidad de utilizar la UHF

Dado que para cubrir un territorio tan montañoso como el nuestro se han utilizado ya para el primer programa todas las frecuencias entre los canales 2 y 11, es necesario transmitir el nuevo programa en las llamadas bandas IV y V de UHF. Esta solución es la que han tenido que aplicar otros países europeos que transmiten un segundo programa (Francia, Alemania, Italia, etc.).

Los problemas técnicos que presentaba la utilización de estas frecuencias con potencias elevadas, sólo han sido resueltos en los últimos años. Ello es lo que ha determinado que en todos los países el programa haya comenzado transmitiéndose, como el nuestro, en las bandas I y III (VHF), y para los subsiguientes se hayan utilizado las bandas IV y V (UHF).

TRANSMISIONES EXPERIMENTALES

2.ª Las primeras transmisiones experimentales, correspondientes al segundo programa, comenzarán en Madrid a principios del año próximo. Estas emisiones se realizan con el fin de preparar a los técnicos que después estarán al frente de las demás emisoras que se instalen, ayudar a la industria española para la adaptación de los receptores y estudiar los problemas técnicos que puedan producirse.

Las emisiones de prueba durarán dos o tres horas diarias, y se nutrirán, principalmente, de programas exhibidos a otras horas en el primer programa.

Es posible que estas transmisiones de ensayo no se reciban inicialmente en algunas zonas de Madrid.

EMISORAS EN VARIAS CAPITALAS

3.ª A continuación se instalarán las emisoras de UHF de Barcelona y Zaragoza y sucesivamente las correspondientes a las principales capitales con las que previamente se haya podido establecer la segunda red de enlaces necesaria para emitir dos programas simultáneos. Televisión Española proyecta inaugurar un segundo programa diferente del primero y transmitido simultáneamente en varias capitales durante el segundo semestre del año próximo.

Los barrenderos ingleses cobran más que los maestros

Londres, 26.—El periódico "The Guardian" escribe que "los barrenderos cobran más que los maestros en Gran Bretaña", en una información sobre la demanda de aumento de sueldo para los maestros, formulada por la Unión Nacional de Estudiantes Británicos.

Se ha solicitado también la supresión de las diferencias de sueldo existentes entre los graduados y los maestros procedentes de escuelas profesionales.

La señorita Sue Blundell, profesora del Whitelands College, de Londres, manifestó durante la reunión de la Unión Nacional de Estudiantes: "Es vergonzoso que los maestros ingleses cobren unos sueldos tan bajos. Muchas personas ganan más dinero por recoger basuras o arreglar baches en las carreteras."—Efe.

Por su gran eficacia y difusión
EL ANUNCIO EN

STANLEYVILLE, ocupada en parte otra vez por los rebeldes congoleños

Hay fuertes combates en el sector europeo

Según los refugiados llegados a Leopoldville, 4.000 congoleños fueron asesinados por los rebeldes antes de que llegaran los paracaidistas

Stanleyville, 26.—Han vuelto a ocupar parte de la ciudad de Stanleyville los rebeldes congoleños que fueron obligados a retirarse ayer por los paracaidistas belgas. Se registran duros combates en el sector europeo de la ciudad y también se producen ciertas escaramuzas en uno de los sectores africanos. Alrededor de un centenar de africanos, ayudados por las tropas del Gobierno congolés, fueron evacuados a un edificio próximo al aeropuerto cuando sus hogares quedaban dentro de la zona de fuego.—Efe.

Leopoldville, 26.—Los refugiados llegados a la capital procedentes de Stanleyville manifestaron que los rebeldes mataron a golpes a veinte blancos durante los dos últimos días, antes de que llegaran los paracaidistas y que otros 4.000 congoleños fueron asesinados también durante la ocupación de la ciudad por los rebeldes.

Un matrimonio galés, David y Ana Davies, es ácercado en una apartada misión en una plantación de café situada en Nala, a diez millas al norte de Paulis.

El misionero canadiense Mr. Colin Bubckley ha salido hacia la misión con tres "jeeps" de patrullas paracaidistas belgas.

SE LLEVAN A 110 PRISIONEROS

La Embajada de los Estados Unidos ha hecho saber que 110 rehenes

blancos habían sido llevados por los rebeldes en su huida. Se presume que los paracaidistas belgas han salido en su persecución. Los rebeldes, en su desesperada fuga, dan muerte igualmente a per-

sonas negras de la población del país. Se ha sabido que puede producirse en breve plazo un nuevo lanzamiento de paracaidistas, aunque no se conoce el lugar del mismo.

Viva preocupación del Papa

Roma, 26.—Haciéndose eco del inmenso dolor causado a Su Santidad Pablo VI al conocer el desarrollo de los recientes acontecimientos, el diario del Vaticano, "Osservatore Romano", y la radio vaticana han difundido hoy la siguiente nota:

«El Santo Padre ha manifestado en los días pasados su viva preocupación por el pueblo congolés, alentando la obra de la Catholic Relief Services, cuya acción encaminada a socorrer las miserias humanas resultaba aún más necesaria en este momento de gran preocupación para tantas personas inocentes, amenazadas por graves peligros.

Las noticias procedentes de Stanleyville dan a conocer, deploradamente, hechos que afectan profundamente la conciencia civil, por la violación de las normas comunes de humanidad. Frente al luto de esa tierra, el augusto Pontífice renueva su llamamiento para que prevalezca y se afirmen los sentimientos de paz, de solidaridad fraterna, y sean salvaguardados los derechos humanos, en especial los de los débiles y de los indefensos. Todos hacen votos para que la concordia y la paz se consoliden en el Congo y que una vida fecunda y laboriosa pueda recomenzar con la comprensión y la colaboración de todos los ciudadanos.»

LOS REYES HABLAN CON LOS LIBERADOS

Bruselas, 26.—Un joven refugiado belga de los llegados esta mañana al aeropuerto de Bruselas rompió a llorar cuando narraba al rey Balduino los sucesos que le habían acaecido ha-

ce un par de días en Stanleyville. El rey le echó el brazo sobre el hombro para consolarle.

Mientras, la reina Fabiola acariciaba a su pequeña hija de ocho meses, Nellie, que perdió a su madre en los

(Continúa en la página 6)

LOS PRINCPES don Carlos y doña Irene visitaron Tarrasa y Sabadell

Barcelona, 27.—Los príncipes don Carlos y doña Irene han visitado Tarrasa y Sabadell. En Tarrasa fueron recibidos por la Corporación municipal presidida por el alcalde, don Miguel Onandía, que entregó a doña Irene un ramo de flores. En la sala de sesiones, don Carlos se interesó por los problemas relacionados con la inmigración y el ahorro, manteniendo una interesante charla con las autoridades. Posteriormente les fue ofrecido un vino de honor.

En Sabadell se dirigieron al Ayuntamiento, escoltados por la Guardia municipal motorizada. En la casa municipal fueron cumplimentados por el alcalde y la Corporación, en pleno. El príncipe conversó con el alcalde y delegado de Cultura acerca de la organización de la enseñanza en Sabadell y problemas educativos.

A continuación visitaron una fábrica textil.

Consideramos que en Gibraltar existe una situación colonial típica, constituida en detrimento de ESPAÑA

Y esperamos que Londres dé otra prueba de su deseo de eliminar el colonialismo

Carta del expresidente ecuatoriano Ponce Enríquez y otras personalidades, distribuida por el Comité de los 24

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 26.—El Comité de los Veinticuatro de las Naciones Unidas ha distribuido como documento oficial de trabajo una carta enviada al secretario general de la O. N. U. por el expresidente ecuatoriano don Camilo Ponce Enríquez y por otras personalidades ecuatorianas, entre ellas cinco exalcaldes. Dicho texto afirma, entre otras cosas:

«Hemos seguido con todo interés la magna tarea que viene realizando el Comité Especial. Nos ha conmovido especialmente la inclusión por el Comité antes aludido de la «colonia de Gibraltar», entre los territorios que deben ser objeto de su examen.

SITUACION COLONIAL EN DETRIMENTO DE ESPAÑA

Consideramos que en Gibraltar existe una situación colonial típica, constituida en detrimento de España, nación unida por tantos lazos históricos con la nuestra.

En consecuencia, hemos examinado con todo detenimiento la fórmula propuesta por el Gobierno español en sus intervenciones de septiembre de 1963 para proceder a la eliminación de la situación colonial antedicha, y al manifestar nuestro total apoyo a la misma esperamos con toda confianza que el Comité Especial adopte y que el Gobierno de Su Majestad Británica, aceptando la propuesta de conversaciones hecha por el Gobierno español para aplicar el párrafo sexto de la resolución 1.514, dé otra prueba de su deseo de eliminar el colonialismo en su proyección internacional.

Firmado: Gonzalo Zatumbide, Camilo Ponce Enríquez, expresidente del Ecuador; Carlos Manuel Larrea, Nefali Ponce Miranda, J. Gabriel Navarro, J. Villagómez Yépez, Francisco Guarderas, Wilson Vela Hervás, Luis Bossano, Francisco Acosta López, J. Tobar Donoso, B. Peralta Páez.»

LAS RELACIONES AMISTOSAS CON ESPAÑA

Greenwood dijo que su Gobierno deseaba mantener amistosas relaciones con España, pero que había de preocuparse también del bienestar de la plaza y de los intereses, que calificó de "legítimos" de sus habitantes. Mr. Greenwood, después de dar algunos detalles de las nuevas regulaciones del tránsito fronterizo, añadió que recientemente se había puesto en contacto con el gobernador de la plaza y había celebrado, asimismo, conversaciones con el ministro principal de la misma, sir Joshua Hassan.

Mr. Greenwood dio a entender que se había establecido contacto con el Gobierno español a tal respecto.

LAS PROVOCACIONES LABORISTAS, CAUSA DE LAS DIFICULTADES

Londres, 26.—«La gratuita actitud de provocación de los laboristas frente a España ha sido la causa de las actuales dificultades en el problema de Gibraltar», ha declarado en la Cámara de los Comunes Julián Amery, exministro de Aviación del Gobierno conservador, en el transcurso de un debate sobre el problema de Gibraltar.

El ministro de Colonias, Greenwood, se ha limitado a contestar, por su parte, que su principal preocupación eran los intereses de la población de Gibraltar y que «no era conveniente agravar el problema con la evocación de otras cuestiones, que harían más difícil la situación.»

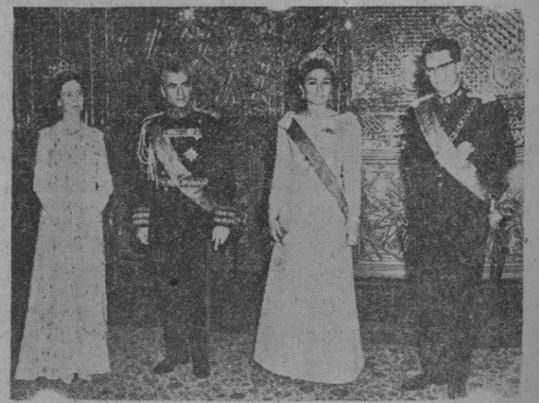
Los controles fronterizos

Da fuente española autorizada de Londres se precisa, por otra parte, que los controles fronterizos entre España y Gibraltar no deben interpretarse como una medida política. Se trata únicamente de una disminución de setenta y cinco minutos por día del período de apertura de la frontera y de una intensificación de la vigilancia contra todas las actividades de contrabando.

Se acuerda a este respecto en los medios españoles de la capital británica que medidas similares, aunque generalmente más rigurosas, se aplican periódicamente en una y otra parte de la frontera franco-española, sin que se conceda a esta medida ningún significado político.—Efe.»

«El Día del Emigrante» ofrece ocasión propicia para invitar a una noble rivalidad en relación con la ayuda espiritual y el socorro material hacia los queridos hermanos emigrantes.»

(Juan XXIII)



Antes de suspender su estancia en Irán, a causa de los graves acontecimientos del Congo, los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, aparecen junto a los emperadores de Irán, el Sha y la Emperatriz Farah Diba, durante el banquete de gala que les fue ofrecido por los segundos en el palacio imperial de Teherán. (Foto Fiel)

40 detenidos en El Cairo por asaltar la Embajada de EE. UU.

El Cairo, 27.—La policía egipcia ha detenido hoy a cuarenta africanos, que habían atacado la Embajada de los Estados Unidos en la capital de Egipto, quemando la biblioteca de información de la misma, en protesta contra la acción de rescate del Congo.

Un portavoz de la Embajada norteamericana ha manifestado que más de 27.000 libros, algunos de ellos ejemplares únicos, habían sido destruidos en el ataque a la biblioteca «John F. Kennedy» que quedó completamente arrasada.

Un alto funcionario de la policía local se ha dirigido a la Embajada para presentar excusas.—Efe.

EL ADELANTADO

ES SIEMPRE
EL MAS
ECONOMICO